

# 1 SETOUKNAE

## (The First Book of the Chronicles)

*Adam koehoi Abraham totouh*

<sup>1</sup> Adam, Seth, Enosh, <sup>2</sup> Kenan, Mahalalel, Jared, <sup>3</sup> Enok, Methuselah, Lamek, <sup>4</sup> Noah, Shem, Ham, hoi Japheth.

<sup>5</sup> Japheth capanaw teh: Gomer, Magog, Madai, Javan, Tubal, Meshek hoi Tiras. <sup>6</sup> Gomer capanaw teh: Ashkenaz, Riphath hoi Togarmah. <sup>7</sup> Javan capanaw teh: Elishah, Tarshish, Kittim hoi Rodanim.

<sup>8</sup> Ham capanaw teh: Kush, Mizraim, Put hoi Kanaan. <sup>9</sup> Kush capanaw teh: Seba, Havilah, Sabtah, Raamah hoi Sabteka. Raamah capanaw teh: Sheba hoi Dedan. <sup>10</sup> Kush ni Nimrod a sak teh ahni teh talai van dawk athakaawme kamtawng pasuek e lah ao.

<sup>11</sup> Mizraim ni Ludim, Anamim, Lehabim, Nap-tuhim a sak. <sup>12</sup> Pathrusim, Kasluhim teh Philistin hoi Kapthorim tâconae lah ao.

<sup>13</sup> Kanaan ni a camin Sidon hoi Kheth, <sup>14</sup> Jebusit, Amor, Gîrgashite, <sup>15</sup> Khivee, Arkit hoi Sinit, <sup>16</sup> Arvad, Zemarit hoi Hamathite naw hah a khe.

<sup>17</sup> Shem capanaw teh: Elam hoi Assyria, Arphaxad hoi Lud, Aram hoi Uz, Hul, Gether hoi Meshek. <sup>18</sup> Arphaxad ni Shelah hah a khe teh Shelah ni Eber a khe. <sup>19</sup> Eber ni capa kahni touh a khe, buet touh e min teh Peleg doeh.

Bangkongtetpawiteh, hatnae se nah talai a kârei awh e lah ao. A nawnggha e min teh Joktan doeh. <sup>20</sup> Joktan ni Almodad hoi Sheleph, Hazarmaveth hoi Jerah, <sup>21</sup> Hadoram, Uzal, Diklah, <sup>22</sup> Ebal, Abimael, Sheba, <sup>23</sup> Ophir, Havilah hoi Jobab. Hetnaw pueng teh Joktan e capanaw doeh.

<sup>24</sup> Shem, Arphaxad, Shelah, <sup>25</sup> Eber, Peleg, Reu, <sup>26</sup> Serug, Nahor, Terah, <sup>27</sup> Abram heh Abraham doeh.

### *Abraham Catounnaw*

<sup>28</sup> Abraham capanaw teh Isak hoi Ishmael doeh. <sup>29</sup> Hetnaw teh Ishmael casaknaw doeh. Ishmael e camin teh Nebaioth doeh. Hahoi, Kedar, Adbeel hoi Mibsam, <sup>30</sup> Mishma, Dumah, Massa, Hadad, Tema, <sup>31</sup> Jetur, Naphish hoi Kedemah. Ahnimanaw teh Ishmael casaknaw doeh. <sup>32</sup> Abraham e ado Keturah ca sak naw teh Zimran hoi Jokshan, Medan hoi Midian, Ishbak hoi Shuah, Jokshan casak teh Sheba hoi Dedan. <sup>33</sup> Midian casak teh Ephah, Epher, Enok, Abida hoi Eldaah. Hetnaw teh Keturah casaknaw doeh. <sup>34</sup> Abraham ni Isak a sak. Isak casaknaw teh, Esaw hoi Isarel. <sup>35</sup> Esaw casaknaw teh Eliphaz, Reuel, Jeush, Jalam hoi Korah. <sup>36</sup> Eliphaz casaknaw teh, Teman, Omar, Zepho, Gatam, Kenaz, Timna hoi Amalek. <sup>37</sup> Reuel casaknaw teh, Nahath, Zerah, Shammah hoi Mizzah.

### *Seir imthung*

<sup>38</sup> Seir casaknaw teh: Lotan, Shobal, Zibeon, Anah, Dishon, Ezer hoi Dishan. <sup>39</sup> Lotan casak naw teh: Khori, Homam hoi Lotan tawncanu Timna. <sup>40</sup> Shobal casaknaw teh: Alvan, Manahath, Ebal, Shepho hoi Onam. Zibeon casaknaw

teh: Aiah hoi Anah. <sup>41</sup> Anah casak teh: Dishon. Dishon casaknaw teh: Hamran, Eshban, Ithran hoi Keran. <sup>42</sup> Ezer casaknaw teh: Bilhan, Zaavan, Jaakan. Dishon casaknaw teh: Uz hoi Aran.

### *Edom siangpahrangnaw*

<sup>43</sup> Isarel catounnaw dawk siangpahrang ao hoehnahlan vah, Edom ram e siangpahrangnaw teh, Beor capa Bela ao teh a khopui min teh Dinnabah doeh. <sup>44</sup> Bela a due hnukkhu teh Bozrah koehoi Zerah capa Jobab teh ahni yueng lah a uk. <sup>45</sup> Jobab a due hnukkhu ahni yueng lah Temani ram dawk hoi Husham ni a uk. <sup>46</sup> Husham a due hnukkhu ahni yueng lah Moab ram vah Midian ka thet e Bedad capa Hadad ni a uk. A khopui min teh Avith doeh. <sup>47</sup> Hadad a due hnukkhu ahni yueng lah Masrekah hoi Samlah ni a uk. <sup>48</sup> Samlah a due hnukkhu teh ahni yueng lah Rehoboth palang hoi Sawl ni a uk <sup>49</sup> Sawl a due hnukkhu teh ahni yueng lah Akbor capa Baalhanan ni a uk. <sup>50</sup> Baalhanan a due hnukkhu ahni yueng lah Hadad a bawi. A khopui min teh Pau doeh, a yu min teh Mezahab napui Matred canu Mehetabel doeh. <sup>51</sup> Hadad a due hnukkhu Edom khobawi lah kaawmnaw teh, khobawi Timna, khobawi Alvah, khobawi Jetheth, <sup>52</sup> khobawi Oholibamah, khobawi Elah, khobawi Pinon, <sup>53</sup> khobawi Kenaz, khobawi Teman, khobawi Mibzar, <sup>54</sup> khobawi Magdiel, khobawi Iram hetnaw teh Edom khobawi lah ao.

## 2

### *Isarel imthung*

<sup>1</sup> Isarel imthung hateh Reuben, Simeon, Levih, Judah, Issakhar hoi Zebulun, <sup>2</sup> Dan, Joseph, Benjamin, Naphtali, Gad hoi Asher.

### *Judah catoun*

<sup>3</sup> Judah casaknaw teh: Er, Onan hoi Shelah. Hate kathum touh teh Kanaan napui Bathshua hoi a sak e naw doeh. Er teh Judah e camin lah ao ei, BAWIPA mithmu vah tamikathout lah ao dawkvah a due sak. <sup>4</sup> A langa Tamar ni hai ahni hanlah Perez hoi Zerah a khe pouh dawkvah, Judah casak heh abuemlah panga touh a pha aw. <sup>5</sup> Perez casaknaw teh: Khetsron hoi Hamul. <sup>6</sup> Zerah casaknaw teh: Zimri, Ethan, Heman, Khalkol hoi Dara hoi abuemlah panga touh a pha aw. <sup>7</sup> Karmi casak teh Akhar doeh. Isarelnaw runae ka poe e, thoebo e ka parawt e Akhan doeh. <sup>8</sup> Ethan casak Azariah. <sup>9</sup> Khetsron casak Jerahmeel ni ahni hanlah Ram hoi Khelubai a sak pouh. <sup>10</sup> Ram ni Amminadab a sak. Amminadab ni Judah casak khobawi Nahshon a sak. <sup>11</sup> Nahshon ni Salma hah a sak teh Salma ni Boaz hah a sak. <sup>12</sup> Boaz ni Obed a sak teh Obed ni Jesi a sak. <sup>13</sup> Jesi ni a camin Eliab a sak. Apâhni lah Abinadab, apâthum lah Shimea, <sup>14</sup> apali nah Nethanel, apanga nah Raddai, <sup>15</sup> ataruk nah Ozem, asari nah Devit a sak. <sup>16</sup> A tawncanu hai ao teh Zeruiah hoi Abigail heh a tawncanu doeh. Zeruiah casak Abishai, Joab, Asahel hoi kathum touh a pha aw. <sup>17</sup> Abigail ni Amasa a sak. Amasa na pa teh Ishmael Jether doeh. <sup>18</sup> Khetsron capa Kaleb ni a yu Azubah hoi Jerioth koehoi ca a

sak. Ahnie canaw teh: Jeshur, Shobab hoi Ardon.  
<sup>19</sup> Azubah a due hoi Kaleb ni Epharath hah ama koe a la teh ahni hanlah Hur a sak pouh.  
<sup>20</sup> Hur ni Uri hah a sak teh Uri ni Bezalel a sak.  
<sup>21</sup> Hahoi Khetsron ni Gilead tami Makhir canu a ikhai teh, Khetsron hah a la teh kum 60 a pha toteh, Khetsron hanlah Segub a sak pouh.  
<sup>22</sup> Segub ni Jair a sak teh Gilead ram e khopui 23 touh hah ahnie lah ao. <sup>23</sup> Hatei, Geshur, Aram khocanaw hoi Jair, hotnaw thung hoi Kenath hoi a khotenaw, khopui 60 touh a la sin. Hotnaw pueng teh Gilead na pa Makhir casaknaw e doeh. <sup>24</sup> Hahoi Khetsron teh Kalebephratha kho daw koe a due. Khetsron yu Abijah ni ahni hanlah Tekoa na pa Ashhur a sak pouh. <sup>25</sup> Khetsron e camin Jerahmeel casaknaw a camin Ram hoi Bunah, Oren hoi Ozem hoi Ahijah naw doeh.  
<sup>26</sup> Jerahmeel teh a yu bout a la teh, a min teh Onam manu Atarah doeh. <sup>27</sup> Jerahmeel camin Ram casaknaw teh Maaz, Jamin hoi Eker naw doeh. <sup>28</sup> Onam casak teh Shammai hoi Jada lah ao teh Shammai casak teh Nadab hoi Abishur lah ao. <sup>29</sup> Abishur e yu min teh Abihail doeh, ahni ni Ahban hoi Molid a sak pouh. <sup>30</sup> Nadab casak teh Seled hoi Appaimnaw doeh, Seled teh ca sak laipalah a due. <sup>31</sup> Appaim casak teh Ishi, Ishi casak teh Sheshan, Sheshan casak teh Ahlai.  
<sup>32</sup> Shammai e nawngha Jada casak teh Jether hoi Jonathan lah a o, Jether teh ca sak laipalah a due. <sup>33</sup> Jonathan casak teh Peleth, Zaza. Hetnaw teh, Jerahmeel casak lah ao awh. <sup>34</sup> Sheshan teh ca tongpa awm hoeh, napuinaw dueng doeh kaawm. Sheshan koevah, Izip san, a min lah

Jarha ao. <sup>35</sup> Sheshan ni a canu teh a san Jarha koevah a yu lah a poe dawkvah ahni hanlah Attai a sak pouh. <sup>36</sup> Attai ni Nathan a sak teh Nathan ni Zabad a sak. <sup>37</sup> Zabad ni Ephlal a sak teh Ephlal ni Obed a sak. <sup>38</sup> Obed ni Jehu a sak teh Jehu ni Azariah a sak. <sup>39</sup> Azariah ni Helez a sak teh Helez ni Eleasah a sak. <sup>40</sup> Eleasah ni Sismai a sak teh Sismai ni Shallum a sak. <sup>41</sup> Shallum ni Jekamiah a sak teh Jekamiah ni Elishama a sak. <sup>42</sup> Jerahmeel nawngaha Kaleb casak Ziph na pa Mesha hah a camin teh Mareshah casak Hebron na pa lah ao. <sup>43</sup> Hebron casak teh Korah, Tappuah, Rekem hoi Shema doeh. <sup>44</sup> Shema ni Jorkeam na pa Raham a sak teh Rekem ni Shammai a sak. <sup>45</sup> Shammai casak Moan doeh, Maon teh Bethzur na pa doeh. <sup>46</sup> Kaleb e ado Ephah ni Haran, Moza hoi Gazez a sak. Haran ni Gazez a sak. <sup>47</sup> Jahdai casak teh Regem, Jotham, Geshan, Pelet, Ephah hoi Shaaph doeh. <sup>48</sup> Kaleb e ado Maakah ni Sheber hoi Tirhannah a sak. <sup>49</sup> Madmannah na pa Shaaph, Makhbena na pa Sheva hoi Gibe a na pa hai a sak. Aksah heh Kaleb canu doeh. <sup>50</sup> Hetnaw heh Kaleb casak lah ao awh. Hur casak a camin lah Epharath lah ao teh, Kiriathjearim na pa Shobal. <sup>51</sup> Bethlehem na pa Salma, Bethgader na pa Hareph hai ao. <sup>52</sup> Kiriathjearim na pa Shobal casak thung hoi Manahati tangawn, Haroehnaw hai ao rah. <sup>53</sup> Kiriathjearim casak dawkvah Ithrite hoi Puthit, Shumati, Mishraitinaw ao awh teh, hetnaw koehoi Zorath hoi Eshtaol lah a tâco. <sup>54</sup> Salma casak Bethlehem, Netophah, Atrothbethjoab hoi Manahati tangawn Zorithnaw hah

doeh. <sup>55</sup> Cakathutkungnaw casak lah kaawm e teh Jabez, Tirathites, Shimeathi hoi Shukathi doeh. Hetnaw heh Rekhah imthung e a na pa Khammath koehoi ka tâcawt e Keninaw doeh.

### 3

#### *Devit imthung*

<sup>1</sup> Hetnaw heh Devit casaknaw lah ao awh. Ahni hanlah Hebron vah Jezreel Ahinoam ni a camin Amnon a sak pouh. Apâhni lah Karmel Abigail ni Daniel a sak pouh. <sup>2</sup> Apâthum nah siangpahrang Geshur Talmai canu Maakah capa Absalom, apali nah Haggith capa Adonijah. <sup>3</sup> Apanga nah Abital capa Shephatiah, ataruk nah a yu Eglah capa Ithream, <sup>4</sup> Hebron vah hete capa taruk touh heh a sak toe. Hawvah, kum sari touh hoi thapa yung taruk touh a uk teh, Jerusalem vah kum 33 touh a uk. <sup>5</sup> Jerusalem vah a sak e naw teh: Shimea, Shobab, Nathan, Solomon naw doeh. Ammiel canu Bathshua hoi pali touh a sak. <sup>6</sup> Hathnukkhu, Ibhar, Elishama hoi Eliphelet, <sup>7</sup> Nogah, Nepheg hoi Japhia. <sup>8</sup> Elishama, Eliada hoi Eliphelet, tako touh a pha awh. <sup>9</sup> Hetnaw pueng teh Devit casaknaw doeh, adonaw e casaknaw hai ao rah. Hahoi Tamar teh ahnimae tawncanu doeh.

#### *Judah siangpahrangnaw*

<sup>10</sup> Solomon casaknaw teh: Rehoboam, Rehoboam capa Abijah, Abijah capa Asa, Asa capa Jehoshaphat. <sup>11</sup> Jehoshaphat capa Joram, Joram capa Ahaziah, Ahaziah capa Joash, <sup>12</sup> Ahaziah capa Amaziah, Amaziah capa Azariah, Azariah capa Jotham. <sup>13</sup> Jotham capa Ahaz,

Ahaz capa Hezekiah, Hezekiah capa Manasseh.  
<sup>14</sup> Manasseh capa Amon, Amon capa Josiah.  
<sup>15</sup> Josiah casak teh a camin he Johanan, apâhni  
 lah Jehoiakim, apâthum lah Zedekiah, apali  
 lah Shallum. <sup>16</sup> Jehoiakim casaknaw daw, Je-  
 hoiakim capa Jekoniah, Jekoniah capa Zedekiah.

### *Devit catounnaw*

<sup>17</sup> San lah kaawm e Jekoniah casak daw,  
 Jekoniah capa Shealtiel. <sup>18</sup> Malkiram, Pedaiah,  
 Shenazzar, Jekamiah, Hoshama hoi Nedabiah.  
<sup>19</sup> Pedaiah casak teh Zerubbabel hoi Shimei,  
 Zerubbabel casak teh Meshullam hoi Hana-  
 niah hoi a tawncanu Shelomith. <sup>20</sup> Hashubah  
 hoi Ohel, Berekhiah hoi Hasadiah, Jushabhesed  
 hoi panga touh a pha aw. <sup>21</sup> Hananiah  
 casak teh Pelatiah hoi Isaiah, Rephaiah casak,  
 Arnon casak, Obadiah casak, Shekaniah casak.  
<sup>22</sup> Shekaniah casak teh Shemaiah, Shemaiah  
 casak teh Hattush, Igal, Bariah, Neariah, Shaphat  
 hoi taruk touh a pha aw. <sup>23</sup> Neariah casak teh  
 Elioenai, Hezekiah, Azrikam hoi kathum touh a  
 pha aw. <sup>24</sup> Apâthum e Elioenai casak koehoi  
 Hodaviah, Eliashib, Pelaiah, Akkub, Johanan,  
 Delaiah, Anani hoi sari touh a pha aw.

## 4

### *Judah casak*

<sup>1</sup> Judah casak teh Perez, Khetsron, Karmi, Hur,  
 Shobal. <sup>2</sup> Shobal capa Reaiah ni Jahath a sak.  
 Jahath ni Ahumai hoi Lahad a sak. Hetnaw  
 teh Zorath e casaknaw doeh <sup>3</sup> Etam na pa e  
 canaw teh Jezreel, Ishma hoi Idbash doeh, a



tawncanu min teh Hazzelelponi doeh. <sup>4</sup> Gedor na pa Penuel hoi Hushah na pa Ezer. Hetteh Bethlehem na pa Epharath e camin Hur casak doeh. <sup>5</sup> Tekoa na pa Ashhur heh a yu kahni touh, Helah hoi Naarah a tawn. <sup>6</sup> Ahni hanlah Naarah ni Ahuzzam, Hepher, Temeni, Haahashtari a sak pouh. Hetnaw heh Naarah casak lah ao. <sup>7</sup> Helah casaknaw teh: Zereth, Zohar hoi Ethan. <sup>8</sup> Koz ni Anub hoi Zobebah a sak teh Harum capa Aharhel casak lah ao. <sup>9</sup> Telah ao navah, Jabez teh a hmaunawngghanaw thung dawk minhmai khet e tami lah ao. A manu ni reithai nalaihoi ka khe e doeh ati teh, a min teh Jabez a phung. <sup>10</sup> Jabez teh Isarel Cathut koevah, Yawhawi na poe roeroe haw, ka ram teh kaw sak haw, na kut hoi na awmkhai nateh, lungmathoena kai koe a pha hoeh nahanelah, yonnae thung hoi na hlout sak haw, telah a hram teh, ahni ni a hei e hah a poe.

<sup>11</sup> Shuhah e a nawngaha Kelub ni Eshton na pa Mehira sak. <sup>12</sup> Eshton ni Bethrapha, Paseah, Nahash khopui na pa Tehinah a sak. Hetnaw heh Rekah taminaw doeh. <sup>13</sup> Kenaz casaknaw teh: Othniel, Seraiah. Othniel casak teh Hathath. <sup>14</sup> Meonothai ni Ophrah a sak teh Seraiah ni Gekharashim na pa Joab a sak. <sup>15</sup> Jephunneh capa Kaleb casak teh Iru, Elah hoi Naam, Elah e capa teh Kenaz doeh. <sup>16</sup> Jehallelel casak teh Ziph, Ziphah, Tiria hoi Asarel. <sup>17</sup> Ezrah casak teh Jether, Mered, Ephraim, Jalon doeh. Miriam ni Shammai hoi Eshtemoa na pa Ishbah a khe pouh. <sup>18</sup> Ahnie yu Jehudijah ni Gedor na pa Jered, Sokoh na pa Heber, Zanoah na pa Jekuthiel a sak. Hetnaw teh Mered ni a la e Faro canu Bithiah

canaw doeh. <sup>19</sup> Hodiah yu casak teh Karmi Keilah na pa Naham tawncanu hoi Maakath Eshtemoa doeh. <sup>20</sup> Shimon casak teh Amnon, Rinnah, Benhanan, Tilon. Ishi casak teh Zoheth hoi Benzoheth. <sup>21</sup> Judah capa Shelah casak teh Lekah na pa Er, Mareshah na pa Laadah doeh. Ashbe imthung dawck teh loukloukkaang e lukkarei ka sak thai e hai ao. <sup>22</sup> Jokim hoi Kozeba tami hoi Joash, Moab vah yu ka lat e Seraph hoi Jashubilehem. Palang thut e naw doeh. <sup>23</sup> Hetnaw teh Netaim hoi Gederah vah kho ka sak e hlaam ka bo e naw doeh, siangpahrang koe tawngtang kho a sak awh.

### *Simeon caksak*

<sup>24</sup> Simeon casak teh Nemuel, Jamin, Jarib, Zerah, Sawl. <sup>25</sup> Sawl capa Shallum, Shallum capa Mibsam, Mibsam capa Mishma. <sup>26</sup> Mishma casak lah, Mishma capa Hammuel, Hammuel capa Zakkur, Zakkur capa Shimei. <sup>27</sup> Shimei te capa hlaitaruk touh hoi canu taruk touh ao awh ei, a hmaunawngghanaw teh ca moi tawn awh hoeh. Hatdawkvah, ahnimae canaw pueng teh Judah casak patetlah la pung awh hoeh. <sup>28</sup> Beersheba, Moladah, Hazarshual, <sup>29</sup> Bilhah, Ezem, Tolad, <sup>30</sup> Bethuel, Hormah, Ziklag, <sup>31</sup> Bethmarkaboth, Hazarsusim, Bethbiri, Shaaraim vah kho a sak awh. Hetnaw heh Devit a bawi nah totouh ahnimae khopui lah ao. <sup>32</sup> Ahnimae khotenaw teh Etam, Ayin, Rimmon, Tokhen, Ashan hoi kho panga touh. <sup>33</sup> Ahnimae khote pueng teh khopui tengpam vah Baal totouh ao awh. Hetnaw teh khosaknae lah ao awh teh, a napanaw e konglam thut e hai a tawn awh. <sup>34</sup> Meshobab, Jamlekh

hoi Amaziah capa Joshah. <sup>35</sup> Joel hoi Asiel casak Seraiah, Joshibiah capa Jehu. <sup>36</sup> Elioenai, Jaakobah, Jeshohaiah, Asaiah, Adiel, Jesimiel hoi Benaiah. <sup>37</sup> Shiphi capa Ziza, Allon capa Shiphi, Jedaiah capa Allon, Shimri capa Jedaiah, Shemaiah capa Shimri. <sup>38</sup> Hete a min kaawm e naw teh casaknaw ka hrawi e lah ao teh, imthung teh moikapap a kamphung aw h. <sup>39</sup> Ahnimanaw teh Gedor kâennae tanghling kanîtholah totouh saringnaw pâ nahane tawng hanelah a cei aw h. <sup>40</sup> Saringnaw pâ nahane, hram ca hane kahawipoung e ram lah a hmu aw h. A ram a kaw teh karoumcalah onae hmuen lah ao. Hmaloe la kaawm e teh Ham catounnaw doeh. <sup>41</sup> Hetteh Judah siangpahrang Hezekiah tue navah a min hoi a thut e naw doeh kamnuek. Hatnavah, ahnimae rimnaw hoi Mehunimnaw teh a thei aw h teh atu totouh hote hmuen koe ao aw h. Bangkongtetpawiteh, saringnaw a pâ nahanlah ao dawkvah. <sup>42</sup> Simeon casak tami 500 touh hane Seir mon daw k a luen aw h. Hatnavah Ishi canaw Pelatiah, Neariah, Rephaiah hoi Uzziel tinaw teh a lû lah ao aw h. <sup>43</sup> Amalek miphun, ka yawng e naw daw k hoi kaawm e naw hah a tâ aw h teh, atu totouh kho a sak sin aw h.

## 5

### *Reuben casak*

<sup>1</sup> Isarel e camin teh Reuben e capanaw katang doeh. Hateiteh, a na pa e ikhun a khin sak dawkvah, camin lah a onae hah Isarel e capa Joseph e capanaw koe poe e lah ao. Hatdawkvah, setouknae daw k camin lah a onae hah pakhum e lah aw m hoeh. <sup>2</sup> Judah teh a hmaunawngghanaw

hlak a tha a sai teh, ahni dawkh hoi kaukung a tâco. Camin lah a onae teh Joseph ni a coe. <sup>3</sup> Isarel camin Reuben e casaknaw teh Hanok, Pallu, Hezron hoi Karmi. <sup>4</sup> Joel casak teh, a capa Shemaiah, Shemaiah capa Gog, Gog capa Shimei. <sup>5</sup> Shimei capa Maikah, Mikah capa Reaiah, Reaiah capa Baal. <sup>6</sup> Baal capa Beerah. Ahni teh Reuben e khobawi lah ao eiteh, Assyria siangpahrang Tiglathpileser ni san lah a hrawi. <sup>7</sup> Amae a nawngha Jeiel hoi Zekhariah, ahnimouh roi teh ca catoun separuinae pakhumnae dawkvah, imthungnaw kahrawikung lah ao. <sup>8</sup> Azaz capa Bela, Shema capa Azaz, Joel capa Shema ni Aroer hoi Nebo Baalmeon totouh kho a sak. <sup>9</sup> Kanîtholah Euphrates palang hoi kahrawng thung kêennae totouh, a coe awh. Bangkongtetpawiteh, Gilead ram dawkh saringnaw hah a pungdaw toe. <sup>10</sup> Sawl se navah Hagri miphunnaw hoi a kâtuk awh teh, Gilead kanîtholah totouh, rimnaw dawkh kho a sak awh.

### *Gad casak*

<sup>11</sup> Gad e casaknaw teh avangvanglah Bashan ram dawkh Salkah totouh ao awh. <sup>12</sup> Bashan vah a lû lah Joel, apâhni lah Shapham, Janai hoi Shaphat tinaw doeh. <sup>13</sup> A na pa imthung hoi a hmaunawngghanaw Michael, Meshullam, Sheba, Jorai, Jakhan, Zia, Eber hoi sari touh a pha awh. <sup>14</sup> Hetnaw teh Huri capa Abihail e capanaw doeh. Ahni teh Jaorah capa doeh. Gilead capa, Michael capa, Jeshishai capa, Jahdo capa, Buz capa lah ao. <sup>15</sup> Guni capa, Abdiel capa, Ahni teh imthung kahrawikung lah ao. <sup>16</sup> Hatdawkvah, Gilead hoi Bashan khotenaw tengpam e ram

pueng khori totouh kho a sak aw. <sup>17</sup> Hote hnonaw pueng teh, Judah siangpahrang Jotham e se hoi Isarel siangpahrang Jeroboam e se teh setouknae daw. <sup>18</sup> Reuben casak, Gad casak, hoi Manasseh miphun tangawn daw. hoi tarankahawinaw, bahling, tahloi ka patuem thai e naw, likathoumnaw, taran ka tuk thai e naw 44, 760 touh a pha aw. <sup>19</sup> Hatnavah, Hagri, Jetur, Naphish hoi Nodabaw hoi a kâtuk aw. <sup>20</sup> Kâtuk nahaiyah Cathut koe a hram aw teh, ama a kâuep aw dawkwah, ahnimouh teh a kabawp aw. Hatdawkwah, Hagrinar hoi ahnimouh koe kaawm e abuemlah a kut daw hoi a rungngang aw. <sup>21</sup> Saringnaw a man pouh aw teh, kalauk 50000, tu 250000, hoi la 2000 hoi tami 100000 a la aw. <sup>22</sup> Tarantuknae teh Cathut e la. <sup>23</sup> San toung totouh a onae hmuen koe ao aw.

### *Manasseh miphun tangawn*

<sup>23</sup> Manasseh miphun tangawn teh, haw e ram daw kho a sak aw. Bashan hoi Baalhermon hoi Senir hoi Hermon mon totouh tami teh a pungdaw aw. <sup>24</sup> Hetnaw heh a imthungnaw kahrawikung la a o: Epher, Ishi, Eliel, Azriel, Jeremiah, Hodaviah, Jahdiel. Ahnimanaw teh tami a thakaawme, min kamthang e, imthung kahrawikung la ao aw. <sup>25</sup> Mintoenaw e Cathut koe yuemkamcu aw hoeh dawkwah, ahnimae hmaitung Cathut ni a raphoe teh, hote ram daw e cathutnaw koe a kâyo aw. <sup>26</sup> Hottelah Isarel Cathut ni Assiria siangpahrang Pul, Assiria siangpahrang Tiglathpileser e lungthin a tho sak teh, Reuben hoi Gad, Manasseh miphun tangawn

hah san lah a man aw hah teh, Halah, Habor, Hara tinaw hah Gozan palang a ceikhai aw hah teh atu totouh ao aw hah.

## 6

### *Levih casak*

<sup>1</sup> Levih casaknaw teh: Gershon, Kohath hoi Merari. <sup>2</sup> Kohath casaknaw teh: Amram, Izhar, Hebron hoi Uzziel. <sup>3</sup> Amram casaknaw teh: Aron, Mosi hoi Miriam. Aron casaknaw teh: Nadab, Abihu, Eleazar hoi Ithamar. <sup>4</sup> Eleazar ni Phinehas a sak teh Phinehas ni Abishua a sak. <sup>5</sup> Abishua ni Bukki a sak teh Bukki ni Uzzi a sak. <sup>6</sup> Uzzi ni Zeremiah a sak, Zeremiah ni Meraioth a sak. <sup>7</sup> Meraioth ni Amariah a sak, Amariah ni Ahitub a sak. <sup>8</sup> Ahitub ni Zadok a sak, Zadok ni Ahimaaz a sak. <sup>9</sup> Ahimaaz ni Azariah a sak, Azariah ni Johanan a sak. <sup>10</sup> Johanan ni Azariah a sak. Ahni teh Solomon ni Jerusalem vah a sak e im daw k vaihma thaw a taw k. <sup>11</sup> Azariah ni Amariah a sak teh Amariah ni Ahitub a sak. <sup>12</sup> Ahitub ni Zadok a sak teh Zadok ni Shallum a sak. <sup>13</sup> Shallum ni Hilkiah a sak teh Hilkiah ni Azariah a sak. <sup>14</sup> Azariah ni Seraiah a sak teh Seraiah ni Jehozadak a sak. <sup>15</sup> BAWIPA ni Judah hoi Jerusalem teh, Nebukhadnezar kut daw k a poe navah, Jehozadak hai a cei. <sup>16</sup> Levih casaknaw teh: Gershom, Kohath hoi Merari. <sup>17</sup> Gershom casaknaw e min teh, Libni hoi Shimei. <sup>18</sup> Kohath casaknaw teh: Amram, Izhar, Hebron hoi Uzziel. <sup>19</sup> Merari casaknaw teh: Mahli, Mushi naw doeh. Hetnaw teh Levih casaknaw e napanaw doeh. <sup>20</sup> Gershom casaknaw teh: Gershom capa Libni, Libni capa Jahath, Jahath capa Zimmah. <sup>21</sup> Zimmah capa

Joah, Joab capa Iddo, Iddo capa Zerah, Zerah capa Jeatherai. <sup>22</sup> Kohath casaknaw teh: Kohath capa Amminadab, Amminadab capa Korah, Korah capa Assir. <sup>23</sup> Assir capa Elkanah, Elkanah capa Ebiasaph, Ebiasaph capa Assir. <sup>24</sup> Assir capa Tahath, Tahath capa Uriel, Uriel capa Uzziah, Uzziah capa Sawl. <sup>25</sup> Elkanah casaknaw teh: Amasai hoi Ahimoth. <sup>26</sup> Ahimoth capa Elkanah, Elkanah casaknaw teh: Elkanah capa Zuph, Zuph capa Nahath. <sup>27</sup> Nahath capa Eliab, Eliab capa Jeroham, Jeroham capa Elkanah. <sup>28</sup> Samuel casaknaw teh: a camin Joel, apâhni e teh Abijah doeh. <sup>29</sup> Merari casaknaw teh: Mahli capa Libni, Libni capa Shimei, Shimei capa Uzzah. <sup>30</sup> Uzzah capa Shimea, Shimea capa Haggiah, Haggiah capa Asaiah.

### *La kahrawikungnaw*

<sup>31</sup> Hetnaw teh lawkkam thingkong a ta hnukkhu, BAWIPA e im dawk kahrawikung hanelah Devit ni a ta e naw lah ao. <sup>32</sup> Solomon ni Jerusalem BAWIPA im a sak hoehroukrak, kamkhuengnae lukkareiim dawk la hoi thaw a tawk awh. A huhu lahoi thaw tawk a kâhlai awh. <sup>33</sup> Hotnaw teh thaw katawknaw lah ao awh. A canaw hoi Kohath catounnaw teh la ka sak e Heman doeh. <sup>34</sup> Elkanah capa Samuel, Jeroham capa Elkanah, Eliel capa Jeroham, Toah capa Eliel. <sup>35</sup> Zuph capa Toa, Elkanah capa Zuph, Mahath capa Elkanah, Amasai capa Mahath. <sup>36</sup> Elkanah capa Amasai, Joel capa Elkanah, Azariah capa Joel, Zephaniah capa Azariah. <sup>37</sup> Tahath capa Zephaniah, Assir capa Tahath, Ebiasaph capa Assir, Korah capa

Ebiasaph. <sup>38</sup> Izhar capa Korah, Kohath capa Izhar, Levih capa Kohath, Isarel capa Levih. <sup>39</sup> A hmaunawngnga e aranglah ka tahung e Asaph, Berekhiah capa Asaph, Shimea capa Berekhiah. <sup>40</sup> Michael capa Shimea, Baaseiah capa Michael, Malkhijah capa Baaseiah. <sup>41</sup> Ethni capa Malkhijah, Zerah capa Ethni, Adaiah capa Zerah. <sup>42</sup> Ethan capa Adaiah, Zimmah capa Ethan, Shimei capa Zimmah. <sup>43</sup> Jahath capa Shimei, Gershom capa Jahath, Levih capa Gershom. <sup>44</sup> Hahoi avoilah kaawm e hmaunawngnga Merari casak teh: Kishi capa Ethan, Abdi capa Kishi, Malluck capa Abdi. <sup>45</sup> Hashabiah capa Malluck, Amaziah capa Hashabiah, Hilkiyah capa Amaziah, <sup>46</sup> Amzi capa Hilkiyah, Bani capa Amzi, Shemer capa Amzi. <sup>47</sup> Mahli capa Shemer, Mushi capa Mahli, Merari capa Mushi, Levih capa Merari.

### *Aron casak*

<sup>48</sup> A hmaunawngghanaw thung dawk e Levih imthungnaw teh, Cathut onae lukkareiim dawk thaw ka tawk hanelah poe e lah ao awh. <sup>49</sup> Aron e casaknaw ni Cathut e san Mosi ni kâ a poe e naw pueng teh, hmuen kathoungpounge koe thaw tawk hane a coe awh. Isarelnaw yontha hanelah sathei hoi hmuitui hah hmaisawi thuengnae khoungroe dawk ouk a poe awh. <sup>50</sup> Aron casaknaw teh: Aron capa Eleazar, Eleazar capa Phinehas, Phinehas capa Abishua. <sup>51</sup> Abishua capa Bukki, Bukki capa Uzzi, Uzzi capa Zerachiah. <sup>52</sup> Zerachiah capa Meraioth, Meraioth capa Amariah, Amariah capa Ahitub. <sup>53</sup> Ahitub capa Zadok, Zadok capa Ahimaaz.



### *Levih Khohmuen*

<sup>54</sup> Hetnaw teh amamae ram thung a onae hmuen a nepnae koe lengkaleng kho a sak awh. Aron e capa Kohath miphunnaw teh, cungpam a khoe awh e patetlah, <sup>55</sup> Judah ram hoi Hebron hoi a tengpam e pueng hah poe e lah ao awh. <sup>56</sup> Hateiteh, khopui hoi a tengpam e ramnaw hoi khotenaw teh Jephunneh e capa Kaleb hah a poe awh. <sup>57</sup> Aron capanaw teh, kângue e khopui, Hebron, Libnah hoi a tengpam hai, Jattir hoi Eshtemoa tengpam e khonaw hai. <sup>58</sup> Hilen tengpam e khonaw hai, Debir tengpam e khonaw hai. <sup>59</sup> Ashan tengpam e khonaw, Bethshemesh tengpam e khonaw hai. <sup>60</sup> Benjamin miphunnaw thung dawk hoi Geba hoi tengpam e khonaw, Alemeth tengpam hoi khonaw hai. Anathoth tengpam e khonaw hai a poe awh. A miphunnaw koe a poe awh e khonaw teh, kho 13 touh a pha. <sup>61</sup> Kohath miphun imthungnaw hanelah Manasseh miphun tangawn naw ni a coe awh e dawk hoi khopui 10 touh cungpam a khoe awh teh a poe awh. <sup>62</sup> Gershom casaknaw teh, a miphun lahoi Issakhar miphun ni a coe e dawk hoi, Asher miphun a coe e dawk hoi, Naphtali miphun coe e dawk hoi, Manasseh miphun coe e dawk hoi, Bashan ram Manasseh coe e naw dawk hoi khopui 13 touh a poe awh. <sup>63</sup> Merari casaknaw teh: amamae imthung lahoi Reuben coe e dawk hoi, Gad coe e dawk hoi, Zebulun coe e dawk hoi, cungpam khoe e lah kho 12 touh a poe awh. <sup>64</sup> Isarelnaw ni Levih miphunnaw teh khopui hoi a tengpam e naw hah a poe awh. <sup>65</sup> Judah miphun coe e thung dawk hoi,

Simeon miphun coe e thung dawk hoi, Benjamin miphun coe e thung dawk hoi, cungpam khoe e lahoi a poe awh. <sup>66</sup> Kohath miphun coe e hoi Ephraim miphun coe e khopui hai a coe awh. <sup>67</sup> Ephraim mon dawkvah, kângue e khopui Shekhem e tengpamnaw hai a poe awh. Gezer hoi a tengpamnaw hai a poe awh. <sup>68</sup> Jokmeam hoi a tengpamnaw hai, Bethhoron hoi a tengpamnaw hai, <sup>69</sup> Aijalon hoi a tengpamnaw hai, Gathrimmon hoi a tengpamnaw hai, <sup>70</sup> Manasseh miphun tangawn ni coe e thung dawk e Kohath catounnaw hanelah, Aner hoi a tengpamnaw hai, Balaam hoi a tengpamnaw hai, Kohath capa imthung abuemlah hanelah a poe awh. <sup>71</sup> Manasseh miphun tangawn ni coe e thung dawk hoi Gershom capanaw a poe awh e teh, Ashtaroth hoi a tengpamnaw hai, <sup>72</sup> Issakhar miphun coe e Kedesh hoi a tengpamnaw hai, Daberath hoi a tengpamnaw hai, <sup>73</sup> Ramoth hoi a tengpamnaw hai, Anem hoi a tengpamnaw hai <sup>74</sup> Asher miphun ni a coe e thung dawk hoi Mashal hoi a tengpamnaw hai, Abdon hoi a tengpamnaw hai, <sup>75</sup> Hukkok hoi a tengpamnaw hai, Rehob hoi a tengpamnaw hai, <sup>76</sup> Naphtali miphun ni coe e thung dawk hoi Galilee ram e Kedesh hoi a tengpamnaw hai, Hammon hoi a tengpamnaw hai, Kiriathaim hoi a tengpamnaw hai, <sup>77</sup> Zebulun miphun coe e thung hoi Merari e catounnaw abuemlah hanelah Rimmon hoi a tengpamnaw hai, Tabor hoi a tengpamnaw hai, <sup>78</sup> Jeriko kho e Jordan tui namran kanîtholah Reuben miphun coe e thung dawk hoi Bezer hoi a tengpamnaw hai, Jahzah hoi a tengpam-

naw hai, <sup>79</sup> Kedemoth hoi a tengpamnaw hai, Mephaath hoi a tengpamnaw hai, <sup>80</sup> Gad miphun coe e thung dawk hoi Gilead e Ramoth hoi a tengpamnaw hai, Mahanaim hoi a tengpamnaw hai, <sup>81</sup> Heshbon hoi a tengpamnaw hai, Jazer hoi a tengpamnaw hai a poe awh.

## 7

### *Issakhar casak*

<sup>1</sup> Issakhar casaknaw teh: Tola, Puvah, Jashub, Shimron hoi pali touh a pha awh.

<sup>2</sup> Tola casaknaw teh: Uzzi, Rephaiah, Jeriel, Jahmai, Ibsam hoi Samuel heh a na pa imthung dawk a lû lah ao awh. Tola teh catoun imthung dawk athakaawme lah ao. Devit a hring nah tami 22, 600 touh a pha awh. <sup>3</sup> Uzzi casaknaw teh: Izrahiah, Izrahiah casaknaw teh: Michael, Obadiah, Joel, Isshiah hoi panga touh a pha awh, abuemlahoi a lû lah kOUNg ao awh. <sup>4</sup> A imthung milu separeinae lahoi 36, 000 a pha awh. A yucanaw moikapap a tawn awh. <sup>5</sup> Issakhar imthungnaw separuinae dawk parei sin e hmaunawngnaw teh thakaawme tami 87, 000 a pha awh.

### *Benjamin casak*

<sup>6</sup> Benjamin casaknaw teh: Bela, Bekher, Jediel hoi kathum touh a pha awh. <sup>7</sup> Bela casaknaw teh: Ezbon, Uzzi, Uzziel, Jerimoth, Iri hoi panga touh a pha awh. A napanaw imthung dawk a lû lah kaawm e hoi athakaawme tami lah ao awh. Imthung separuinae dawk parei sin e hmaunawngnaw teh 22, 034 touh a pha awh.

<sup>8</sup> Bekher casaknaw teh: Zemirah, Joash, Eliezer, Elioenai, Omri, Jerimoth, Abijah, Anathoth hoi Alemeth. Hetnaw teh abuemlahoi Bekher casaknaw doeh. <sup>9</sup> Ahnimouh teh imthung separuinae daw k parei sin e patetlah imthung daw k a lû lah kaawm e hoi athakaawme taminaw lah ao awh teh, 20, 200 touh a pha awh. <sup>10</sup> Jediael casaknaw teh: Bilhan, Bilhan casaknaw teh: Jeush, Benjamin, Ehud, Kenaanah, Zethan, Tarshish hoi Ahishahar. <sup>11</sup> Hetnaw pueng heh a na pa imthung dawkvah, lû lah kaawm e naw hoi a thakaawme taminaw lah ao awh teh 17, 200 touh a pha awh. <sup>12</sup> Ir casaknaw teh: Shuppim hoi Huppim, Aher casak teh Hushim.

### *Naphtali casak*

<sup>13</sup> Naphtali casaknaw teh: Jahziel, Guni, Jezer, Bilhah casak teh Shallum.

### *Manasseh casak*

<sup>14</sup> Manasseh e ado Aramaih tami ni Asriel hah a sak pouh teh Gilead na pa Makhir hai a sak pouh. <sup>15</sup> Makhir ni a yu hah Huppim hoi Shuppim tami a yu lah a la. A tawncanu min teh Maakah doeh. Apâhni e min teh Zelophehad. Hatei Zelophehad koehoi ca napuinaw doeh kaawm. <sup>16</sup> Makhir yu Maakah ni capa a khe teh a min lah Peresh a phung. A nawngaha min teh Sheresh doeh, ahnie ca roi teh Ulam hoi Rekem. <sup>17</sup> Ulam casak teh Bedan. Hetnaw heh Manasseh capa Makhir e a ca Gilead casaknaw doeh. <sup>18</sup> A tawncanu Hammoleketh ni Ishhod, Abiezer hoi Mahlah a sak. <sup>19</sup> Shemida casaknaw teh: Ahian, Shekhem, Likhi hoi Aniam doeh.

### *Ephraim casak*

<sup>20</sup> Ephraim casak teh Shuthela doeh. Shuthela capa Bered, Bered capa Tahath, Tahath capa Eleadah, Eleadah capa Tahath. <sup>21</sup> Tahath capa Zabad, Zabad casaknaw teh: Shuthela, Ezer hoi Elead. Hote ram dawk ka tâcawt e Gad taminaw ni saringnaw lawp hane a ngai aw h dawkvah, a thei aw h. <sup>22</sup> A na pa Ephraim ni ahnin moikasawlah a khui. A hmaunawngghanaw ni lungpahawi hanelah a tho sin aw h. <sup>23</sup> Hahoi a yu koe a i teh, a yu te camo a vawn. Capa a khe pouh toteh a imthung daw k yawthoe a kâhmo dawkvah a min teh Beriah a phung. <sup>24</sup> Ahnie canu teh Sheerah doeh, atunglah kaawm e Bethhoron kho hoi akalah kaawm e Uzzensherah kho ka thawng e doeh. <sup>25</sup> Ahnie casaknaw teh: Rephah hoi Resheph doeh. Resheph capa teh, Telah. Telah capa teh Tahan. <sup>26</sup> Tahan capa Ladan, Ladan capa Ammihud, Ammihud capa Elishama. <sup>27</sup> Elishama capa Nun, Nun capa Joshua. <sup>28</sup> A coe aw h e hoi a khosaknae teh, Bethel hoi khotenaw hoi kanîtholae Naaran, kanîloumlae Gezer hoi khotenaw, Shekhem hoi khotenaw, Ai hoi khotenaw koe totouh. <sup>29</sup> Manasseh casaknaw khori lungui vah, Bethshean hoi khotenaw, Taanakh hoi khotenaw, Megiddo hoi khotenaw, Dor hoi khotenaw heh Isarel capa Joseph casaknaw ni hawvah kho a sak aw h.

### *Asher casaknaw*

<sup>30</sup> Asher casaknaw teh: Imnah, Ishua, Ishvi, Beriah hoi a tawncanu Serah. <sup>31</sup> Beriah casaknaw teh: Heber, Birzaith na pa Malkhiel hoi Birzaith.

<sup>32</sup> Heber ni Japhlet, Shomer, Hotham hoi a tawn-canu Shua a sak. <sup>33</sup> Japhlet casak Pasakh, Bimhal, Ashvath doeh, hetnaw heh Japhlet casaknaw doeh. <sup>34</sup> Shemer casak Ahi, Rohgah hoi Hubbah Rohgah, Hubbah hoi Aram. <sup>35</sup> A hmaunawngaha Helem casaknaw teh: Zophah, Imna, Shelesh hoi Amal. <sup>36</sup> Zophah casak Suah, Harnepher, Shual, Beri hoi Imrah. <sup>37</sup> Bezer, Hod, Shammah, Shilshah, Ithran hoi Beera. <sup>38</sup> Jether casaknaw teh: Jephunneh, Pispah, Ara. <sup>39</sup> Ulla casaknaw teh: Arah, Hanniel hoi Rizia. <sup>40</sup> Hetnaw pueng teh Asher dawak hoi imthung dawak lû lah kaawmnaw, thakaawme taminaw doeh. Hotte-lah imthung separuinae hoi taran ka tuk thai naw parei navah tami 26, 000 touh a pha awah.

## 8

### *Benjamin casak*

<sup>1</sup> Benjamin ni a camin lah Bela, apâhni lah Ashbel, apâthum lah Aharah a sak. <sup>2</sup> Apali lah Nohah, apanga lah Rapha. <sup>3</sup> Bela casak teh: Addar, Gera, Abihud. <sup>4</sup> Abishua, Naaman, Ahoah. <sup>5</sup> Gera, Shephuphan, Huram doeh. <sup>6</sup> Hetnaw teh Ehud capanaw doeh. Geba kho ka sak e imthungnaw kahrawikung lah Manahath kho dawak ngangngang ceisak e naw doeh. <sup>7</sup> Naaman, Ahijah, Gera tinaw heh ngangngang ceisak e naw doeh. Ahni ni Uzzah hoi Ahihud hah a sak. <sup>8</sup> Shaharaim ni ahnimouh a bansak hnukkhu hoi a yu Hushim hoi Baara ni Moab ram dawak ca catounnaw moi a sak. <sup>9</sup> A yu Hodesh koehoi Jobab, Zibia, Mesha, Milkom, <sup>10</sup> Jeuz, Sakia, Mirmah a sak. Ahnie casaknaw teh napanaw

e lû lah ao awh. <sup>11</sup> Hushim koehoi Abitub hoi Elpaal a sak. <sup>12</sup> Elpaal casak teh: Eber, Misham, Shemmed. Ahni teh Ono, Lod hoi khotenaw kathawngkung lah ao . <sup>13</sup> Beriah hoi Shema teh Aijalon vah kho ka sak e napanaw e lû lah ao awh. Ahnimouh roi doeh Gath vah kho ka sak naw hai ka yawng sak. <sup>14</sup> Hathnukku, Ahio, Shashak hoi Jerimoth. <sup>15</sup> Zebadiah, Arad hoi Eder. <sup>16</sup> Michael, Ishaph, Beriah casak Joha. <sup>17</sup> Zebadiah, Meshullam, Hizki hoi Heber. <sup>18</sup> Ishmerai, Izliah hoi Elpaal casak Jobab tinaw doeh. <sup>19</sup> Jakim, Zikhri hoi Zabdi. <sup>20</sup> Elienai, Zillethai hoi Eliel. <sup>21</sup> Adaiah, Beriah hoi Shimei casak Shimrath. <sup>22</sup> Ishpan, Eber hoi Eliel. <sup>23</sup> Abdon, Zikhri hoi Hanan. <sup>24</sup> Hananiah, Elam hoi Anthothijah. <sup>25</sup> Iphdeiah hoi Shashak casak Penuel. <sup>26</sup> Shamsherai, Shehariah hoi Athaliah. <sup>27</sup> Jaareshiah, Elijah hoi Jeroham casak Zikhri. <sup>28</sup> Amamae separuinae dawkvah imthung kahrawinaw lah ao awh teh, Jerusalem vah kho a sak awh. <sup>29</sup> Gibeon vah Gibeon na pa ni kho a sak teh a yu min teh Maakah doeh. <sup>30</sup> Ahnie casak teh: a camin teh Abdon doeh, Zur, Kish, Baal hoi Nadab. <sup>31</sup> Gedor, Ahio, Zeker. <sup>32</sup> Mikloth ni Shimeah hah a sak. Ahnimouh hai Jerusalem vah a hmaunawngghanaw e teng vah kho a sak awh. <sup>33</sup> Ner ni Kish a sak, Kish ni Sawl a sak, Sawl ni Jonathan, Malkhishua, Abinadab, Eshbaal a sak. <sup>34</sup> Jonathan casak teh: Meribbaal doeh, Meribbaal ni Maikah a sak. <sup>35</sup> Maikah casak teh: Pithon, Melek, Tarea hoi Ahaz. <sup>36</sup> Ahaz ni Jehoaddah a sak, Jehoaddah ni Alemeth, Azmaveth hoi Zimri a sak. Zimri ni Moza a sak. <sup>37</sup> Moza ni Binea a sak. Binea

capa Rapha, Rapha capa Eleasah, Eleasah capa Azel. <sup>38</sup> Azel teh capa taruk touh ao teh, hotnaw e min teh Azrikam, Bokeru, Ishmael, Sheariah, Obadiah, Hanan. Ahnimanaw teh Azel casak seng doeh. <sup>39</sup> A hmaunawngaha Eshek casak lah a camin te Ulam doeh, apâhni e teh Jeush, apâthum e teh Eliphelet. <sup>40</sup> Ulam casaknaw teh a thakasai e, tarankahawi e, licung ka patuem thai e naw doeh. A canaw a pungdaw aw h teh, a ca catounnaw abuemlah 150 touh a pha aw h. Hetnaw pueng teh Benjamin casak seng doeh.

## 9

### *Santoungnae*

<sup>1</sup> Hahoi teh, Isarelnaw pueng imthung lahoi separuinae teh, Isarel siangpahrangnaw cauk dawkvah a thut aw h. Hateiteh, Judah teh yuemkamcu lah ao hoeh dawkvah, Babilon vah san lah a hrawi aw h. <sup>2</sup> A coe aw h e khonaw daw k hmaloe kaawm e naw teh Isarelnaw, vaihmanaw, Levihnaw, Nethinimnaw doeh.

### *Jerusalem kho kasaknaw*

<sup>3</sup> Jerusalem vah Judah casak, Benjamin casak, Ephraim hoi Manasseh casak naw hai kho a sak aw h. <sup>4</sup> Judah capa Perez casak Bani, Benjamin capa Imri, Imri capa Omri, Omri capa Ammihud, Ammihud capa Uthai. <sup>5</sup> Shiloh e a camin Asaiah hoi ahnie casaknaw, <sup>6</sup> Zerah casak Jeuel hoi a hmaunawngaha 690 touh a pha aw h. <sup>7</sup> Benjamin casak Hassenuah capa Hodaviah, Hodaviah capa Meshullam, Meshullam capa Salu. <sup>8</sup> Jeroham capa Ibneiah, Uzzi



capa Elah, Mikhri capa Uzzi, Shephathiah capa Meshullam, Reuel capa Sephatiah, Ibnijah capa Reuel. <sup>9</sup> Ahnimanaw teh a hmaunawngghanaw 956 a pha awh. Hetnaw pueng teh, miphun dawkvah imthung kahrawikungnaw doeh.

### *Jerusalem e vaihmanaw*

<sup>10</sup> Vaihmanaw teh Jedaiah, Jehoiarib hoi Jakhin. <sup>11</sup> Cathut im dawk kahrawikung lah kaawm awh e Ahitub capa Meraioth, Meraioth capa Zadok, Zadok capa Meshullam, Meshullam capa Hilkiyah, Hilkiyah capa Azariah. <sup>12</sup> Jeroham capa Adaiah, Pashhur capa Jeroham, Malkhijah capa Pashhur, Adiel capa Maasai, Jahzerah capa Adiel, Meshullam capa Jahzerah, Meshillemith capa Meshullam, Immer capa Meshillemith. <sup>13</sup> Ahnimouh a hmaunawngghanaw hai a napanaw e imthung dawk a lû lah kaawmnaw doeh. Hotnaw teh Cathut im dawk thaw ka tawk thai awh e lah ao awh teh, tami 1760 touh a pha awh.

### *Jerusalem e Levihnaw*

<sup>14</sup> Levih, Merari casaknaw teh Hasshub capa Shemaiah, Azrikam capa Hasshub, Hashabiah capa Azrikam. <sup>15</sup> Bakbakkar Heresh hoi Galal, Mikha capa Mattaniah, Zikhri capa Mikha, Asaph capa Zikhri. <sup>16</sup> Shemaiah capa Obadiah, Galal capa Shemaiah, Jeduthun capa Galal, Asa capa Berekhiah, Elkanah capa Asa teh Netophah kho dawk kho a sak awh.

### *longkha ka ring e Levihnaw*

<sup>17</sup> Longkha karingkungnaw teh Shallum, Akkub, Talmon hoi Ahiman. Shallum teh

lû lah ao. <sup>18</sup> Ahni teh ha hoehnahlan vah, atunglah kaawm e lah ao. Ahnimouh teh Levih e catounnaw roenae hmuen longkha karingkungnaw lah ao awh. <sup>19</sup> Kore capa Shallum, Ebiasaph capa Kore, Korah capa Ebiasaph hoi a hmaunawngghanaw. Mintoenaw e BAWIPA im dawak thaw katawknaw, kâennae longkha karingkungnaw lah ao awh. <sup>20</sup> Eleazar capa Phinehas teh BAWIPA ni a okhai teh kahrawikung lah ao. <sup>21</sup> Meshelemiah capa Zekhariah teh kamkhuengnae lukkareiim takhang ka ring e lah ao. <sup>22</sup> Longkha ka ring hanelah a rawi e naw teh, 212 touh a pha awh. Devit hoi Samuel ni a tawak awh hane a pouk e naw teh, mae kho lengkaleng a tâconae patetlah separuinae dawak thut e lah ao. <sup>23</sup> Hettelah amamouh hoi a catounnaw haiyah BAWIPA e lukkareiim longkha ka ring hanelah ao awh. <sup>24</sup> Kanîtho, kanîloum, atunglah, akalah, petkâtue lah longkha karingkungnaw thaw poe lah ao. <sup>25</sup> Khote lae a hmaunawngghanaw teh hnin sari touh thung hanelah hnin touh hoi hnin touh, a kâhlai awh vaiteh, meng a tho awh hane doeh. <sup>26</sup> Bangkongtetsawiteh, longkha karingkungnaw pali touh teh Levihnaw doeh. Cathut e im dawak a hruak awh e hnopai karingkung lah ao awh. <sup>27</sup> Hettelah amom tangkuem longkha paawng e hah thaw poe e lah ao dawkvah, Cathut e im petkâkalup lah a roe awh.

*Levih tangawn thaw poe e*

28 Tangawn ni thaw tawksae puengcangnaw a ring awh, a kuem awh, a la awh, ouk a touk awh. 29 Tangawn teh hnopai hmuem kathoung dawk e puengcangnaw hah, tavai, misur, sa-tui, hmuitui a kuemyawt awh teh a ring awh. 30 Vaihma capa tangawn ni hmuitui hah ouk a sak awh. 31 Korah tami Shallum e capa kacuepounge Levih tami Mattithiah teh vaiyei karê thaw a tawk. 32 Kohath capanaw thung dawk hoi a hmaunawngaha tangawn teh Sabbath hnintangkuem hanelah, vaiyei ka rakueng e lah ao. 33 Hetnaw heh la ka sak e Levihnaw a na pa imthung kahrawikung, bawkim rakhan karingnaw, lah ao awh teh, alouke thaw kâbet awh hoeh. Bangkongtetpawiteh, karum khodai thaw katawknaw lah ao awh. 34 Levih imthung kacuenaw teh, amamae se dawk kacue e lah Jerusalem vah pou ao awh.

### *Sawl Imthung*

35 Gibeon na pa Jeiel, Jeiel teh Gibeon vah kho a sak teh, a yu min teh Maakah doeh. 36 A camin teh Abdon doeh. Hahoi Zur, Kish, Baal, Ner hoi Nadab. 37 Gedor, Ahio, Zekhariah hoi Mikloth naw a sak. 38 Mikloth ni Shimeah a sak. Ahni hai Jerusalem vah a hmaunawngahanaw koe ao. 39 Ner ni Kish a sak, Kish ni Sawl a sak, Sawl ni Jonathan, Malkhishua, Abinadab hoi Eshbaal a sak. 40 Jonathan casak Meribbaal doeh, Meribbaal ni Maikah a sak. 41 Maikah casak teh Pithon, Melek hoi Tahrea. 42 Ahaz ni Jarah a sak, Jarah ni Alemeth, Azmaveth hoi Zimri a sak. Zimri ni Moza a sak. 43 Moza ni Binea a sak teh Binea capa Rephaiah, Rephaiah capa Eleasah,

Eleasah capa Azel. <sup>44</sup> Azel teh capa taruk touh a tawn. A minnaw teh: Azrikam, Bokeru, Ishmael, Sheariah, Obadiah hoi Hanan doeh. Hetnaw teh Azel capanaw doeh.

## 10

### *Sawl imthung duenae*

<sup>1</sup> Filistinnaw ni Isarelnaw a tuk aw h teh, Isarelnaw teh tarannaw hmalah a yawng aw h teh, Gilboa mon daw k thengpatheng lah a kam lei aw h teh a due aw h. <sup>2</sup> Filistinnaw ni Sawl hoi a capa hah, phat a pâ lei aw h teh, Sawl capa Jonathan, Abinadab, Malkishua hah a thei aw h. <sup>3</sup> Sawl teh a tarannaw ni rek a pâ lei aw h teh, licung ka kathoum e ni pala hoi a ka aw h teh hmâ a ca sak aw h. <sup>4</sup> Sawl ni amae senehmaica ka patuem e koevah, na tahloi hah rayu nateh, pawkkayawng lah na thun. nahoe h pawiteh, vuensom ka a hoe hnaw ni lung na paroum nah aw h langvai h atipouh. Hateiteh, amae senehmaica ka patuem e ni thun ngai hoe h. Bangkongtetpawiteh, a taki. Hatdawkvah, Sawl ni amahoima tahloi a vai teh a tabosin. <sup>5</sup> Senehmaica ka patuem e ni Sawl a due toe tie hah, a hmu torei teh, ahni hai amahoima tahloi hoi a kâ thei van. <sup>6</sup> Sawl hoi a capanaw kathum touh a due aw h.

<sup>7</sup> Tanghling daw k kaawm e Isarelnaw pueng teh, a yawng aw h. Sawl hoi a capanaw a due toe tie a thai aw h torei teh, kho a tâ co takhai aw h teh, a yawng aw h. Hot daw kvah Filistinnaw ni ao na aw h. <sup>8</sup> A tangtho vah Filistinnaw ni a thei aw h e naw daw k, senehmaica

hah la hanelah a cei aw h navah, Gilboa mon daw k Sawl hoi a capanaw kadout e hah a hmu aw h. <sup>9</sup> Senehmaica hah a rading aw h teh, a lû hoi senehmaicanaw hah meikaphaw k imnaw hoi a taminaw e meikaphaw knaw koe pathang hanelah kamthang a pathang aw h. <sup>10</sup> A senehmaica teh amamae cathut im daw k a hruek aw h teh, a lû teh dagon im daw k a vo aw h.

<sup>11</sup> Sawl daw k Filistinnaw ni a sak e naw hah Jabesh Gilead kaawmnaw pueng ni a thai aw h torei teh, <sup>12</sup> tami tarankahawinaw ni a kamthaw sin aw h teh, Sawl hoi a capa e ro hah a la aw h teh, Jabesh kho lah a ceikhai aw h teh, a hruhrawngnaw hah kathen kung rahim vah a pakaw p aw h. Hnin 7 touh thung rawcahai laihoi ao aw h.

<sup>13</sup> BAWIPA taranlahoi a sak e, yuemkamcu lah ao hoeh kecu daw k Sawl teh a due. Bangkongtet-pawiteh, BAWIPA e lawk hah tarawi laipalah, khueyuenu koe pouknae a hei. <sup>14</sup> Hateiteh, BAWIPA koe teh pouknae a hei hoeh daw kvah, ahni hah a due sak teh, a uknaeram hah Jesi capa Devit koe a poe pouh.

## 11

### *Devit siangpahrang lah a sak*

<sup>1</sup> Isarelnaw pueng teh Hebron kho koe a tho aw h. Kenhaw! kaimanaw teh na hru hoi na tak lah ka o aw h. <sup>2</sup> Hnuk lae atueng daw k Sawl a bawi nah haiyah, Isarelnaw ka tâcawtkhai e hoi kêenkhai e lah na o. BAWIPA Cathut ni nang koevah, ka tami Isarel tukhoumkung lah na o vaiteh, kahrawikung lah na o han

ati telah atipouh awh. <sup>3</sup> Hatdawkvah, Isarel kacuenaw pueng teh Hebron kho siangpahrang koe a tho awh teh, Devit ni Hebron kho BAWIPA e hmalah, ahnimouh hoi lawkkamnae a sak. Samuel hno lahoi BAWIPA e lawk patetlah Isarel siangpahrang hanelah Devit teh satui a awi awh.

### *Devit e khopui*

<sup>4</sup> Devit hoi Isarelnaw pueng teh Jubusitnaw khosaknae Jerusalem lah a cei awh. Jerusalem teh Jebusitnaw khosaknae doeh. <sup>5</sup> Jebusit kho kaawmnaw ni Devit hi vah khoeroe kâen hanh, telah atipouh awh. Hateiteh, Devit ni Zion rapanim a lawp pouh teh Devit khopui tie lah ao. <sup>6</sup> Devit ni Jubusitnaw hmaloe ka tuk e teh, ransabawi hoi kahrawikung lah ao han telah ati. Hatdawkvah, Zeruih capa Joab teh hmaloe poug lah a cei teh kahrawikung kacue lah a sak.

<sup>7</sup> Devit teh rapanim thung lah kho a sak dawkvah, Devit khopui ati awh. <sup>8</sup> Millo e hmuen koehoi khopui petkâkalup lah rapan teh a kangdue. Joab ni khopui pueng hah a pathoup. <sup>9</sup> Hatdawkvah, Devit teh hoehoe a len teh, ransahu BAWIPA ahni koevah ao.

### *Devit e tami a thakasainaw*

<sup>10</sup> Hetnaw teh Devit ni a tawn e thakaawme taminaw doeh. Isarelnaw pueng hoi ama hoi a uknaeram hanlah amamouh hoi amamouh tha a kâpoe awh teh, Isarel kong dawk BAWIPA e lawk patetlah siangpahrang o thai nahanelah kangdoutkhainaw doeh.

<sup>11</sup> Hetheh Devit ni a tawn e tami athakaawme taminaw doeh. Hakmonite tami e capa Jashobeam, tami 30 touh e hu kahrawikung,

tahroe a patuep teh vai touh hoi tami 3,00 ka thet e doeh. <sup>12</sup> Ahni hnukkhu hoi Aho tami Dodo e capa Eleazar tami athakaawme taminaw 3 touh dawkvah, buet touh lah ao. <sup>13</sup> Ahni teh Pasdammim e hmuen Devit koevah ao. Hawvah Filistinnaw teh, tarantuk hanelah a kamkhueng aw hawvah catun hoi kakawi e tanghling ao. Taminaw pueng teh Filistinnaw e hmalah a yawng aw h. <sup>14</sup> Hatei, ahnimouh teh, law lungui hmuen a la teh Filistinnaw a thei aw h. Hottelah BAWIPA ni kalentoenaw, tânae a kamnue sak. <sup>15</sup> Ransa 30 touh thung daw k e tami a thakasai e tami 3 touh teh Adullam lungngoum, Devit onae lungsong koe a cathuk aw h. <sup>16</sup> Hatdawkvah, Devit teh rapanim thungup ao. Filistin ransanaw teh Bethlehem vah ao aw h. <sup>17</sup> Devit ni a rabuipoung teh, Bethlehem tuikhu daw k e tui, rapan longkha teng e hah ka nei hanelah na ka poe thai e aw m pawiteh, ka ngaipoung eite telah a ti. <sup>18</sup> Ransa kathum touh ni Filistin ransanaw a roenae hah pat a rakan aw h teh, rapan longkha teng e Bethlehem tuikhu daw k e tui hah a do aw h teh, Devit koevah a thokhai aw h. Hateiteh, Devit ni net ngai hoeh. BAWIPA hanelah a rabaw k. <sup>19</sup> Ahni ni, Oe BAWIPA hethateh khoeroe ka net mahoeh. Athakaawme taminaw kathum touh ni a sak e hno doeh. <sup>20</sup> Joab e a nawng ha Abishai teh, kathum touh thung daw k e kacue lah ao. Tami 300 touh hah tahroe hoi a thei daw kvah, tami kathum touh thung daw k e a min kamthang e lah ao. <sup>21</sup> Tami kathum touh thung daw k ahni teh kahni touh h lak oup hanelah ao. Hatdaw kvah kacuepoung lah ao. Hateiteh, hmaloe e kathum touh daw kvah baw k hoeh.

<sup>22</sup> Jehoiada e capa Benaiah teh, Kabzeel kho e tami thakaawme capa hno moikapap ka sak e lah ao. Ahni ni sendek patetlah athakaawme Moab tami tarankahawi e kahni touh a thei. Hahoi bout a cei teh, tadamtui a bo nah a khu dawk kaawm e sendek buet touh bout a thei. <sup>23</sup> Ka rasang katang e Izip tami dong 5 touh e hah a thei. Izip tami e kut dawk hni kawng kalawng tittouh e tahroe hah a patuep. Benaiah sonron hoi a yawng sin teh, Izip tami e kut dawk e tahroe hah a lawp teh hote tahroe hoi letlang a thei. <sup>24</sup> Hete hnonaw hah Jehoiada e capa Benaiah ni a sak e, tami a thakasai kathum touh dawkvah barinae a poe awh. <sup>25</sup> Tami 30 touh hlakvah bari kamcu lah ao katang. Hateiteh, hmaloe kathum touh koe bawk thai hoeh. Hahoi Devit ni ama karingkungnaw thung dawk kacuelah a ta. <sup>26</sup> Athakaawme ransanaw teh: Joab e hmaunawnggha Asahel, Bethlehem kho e tami Dodo e capa Elhanan tinaw doeh. <sup>27</sup> Harorite tami Shammoth, Pelonit tami Helez. <sup>28</sup> Tekoa tami Ikkesh capa Ira, Anathoth tami Abiezer. <sup>29</sup> Hushath tami Sibbekhai hoi Ahoh tami Ilai. <sup>30</sup> Netophah tami Maharai hoi Netophah tami Baanah capa Heled. <sup>31</sup> Benjamin casak Gibeah tami Ribai capa Ittai. Pirathon tami Benaiah. <sup>32</sup> Gaash yawn e Hurai hoi Arbath tami Abiel. <sup>33</sup> Baharum tami Azmaveth hoi Shaalbim tami Eliahba. <sup>34</sup> Gizon tami Hashem casaknaw dawkvah Hararite tami Shagee capa Jonathan. <sup>35</sup> Hararite tami Sakar capa Ahiam, Ur capa Eliphal. <sup>36</sup> Mekerath tami Hopher hoi Pelonit tami Ahijah. <sup>37</sup> Karmel tami Hezro hoi Ezbai capa Naari. <sup>38</sup> Nathan e hmaunawnggha Joel hoi



Hagri capa Mibhar. <sup>39</sup> Ammon tami Zelek hoi Zeruiah capa Joab senehmaica ka sin pouh e Beeroth tami Naharai. <sup>40</sup> Ithrite tami Ira hoi Ithrite tami Gareb. <sup>41</sup> Hit tami Uriah hoi Ahlai capa Zabad. <sup>42</sup> Reuben tami Shiza capa Adina hoi ama koe kaawm e tami 30 touh kahrawikung lah ao. <sup>43</sup> Maakah capa Hanan hoi Mithini tami Joshaphat. <sup>44</sup> Ashtrarity tami Uzzi, Shamma, Jeuel hoi Jeiel. Aroerite tami Hotham casaknaw. <sup>45</sup> Shimri capa Jediael hoi a nawngha Tizit tami Joha. <sup>46</sup> Mahavit tami Eliel, Jeribai, Elnaam casak Joshavi, Moab tami Ithmah. <sup>47</sup> Eliel, Obed hoi Mezobah tami Jaasiel.

## 12

### *Devit kabawm e ransanaw*

<sup>1</sup> Kish capa Sawl koehoi Devit a yawng teh Ziklag kho ao nah, ahni koe ka tho e naw teh, hetnaw hah doeh. Ahnimouh teh tarantuknae koe lah ama kabawm e tami athakaawme taminaw doeh. <sup>2</sup> Likathoumnaw lah ao awh teh, samtang ka pathui thai e, t y y i ka dei thai e, avoilah aranglah hoi ka thoum e naw lah ao awh. Ahnimanaw teh Benjamin taminaw, Sawl e a imthungnaw lah ao awh. <sup>3</sup> Ahnimouh kahrawikung lah Ahiezer doeh. Ahni hnuk Gibeah tami Shemaah casak Joash, Jeziel, Azmaveth casak Pelet, Berakah, Anathoth tami Jehu. <sup>4</sup> Tami 30 lathueng hoi 30 rahak daw k e athakaawme Gibeon tami Ishmaiah, Jeremiah hoi Jahaziel, Johanan hoi Gederath tami Jozabad. <sup>5</sup> Eluzai, Jerimoth, Bealiah, Shemariah, Haruph tami Shephatiah. <sup>6</sup> Elkanah, Isshiah, Azarel,

Joezer hoi Korah tami Jashobeam. <sup>7</sup> Joelah hoi Gedor tami Jeroham capa Zebadiah. <sup>8</sup> Gad taminaw dawk hoi athakaawme taminaw, taran ka tuk thai, saiphei hoi tahroe ka hno thai tangawn hah kahrawngum e rapanim dawk kaawm e Devit koe a kâhmoun aw. <sup>9</sup> Apasueke teh Ezer, apâhni e teh Obadiah, apâthum e teh Eliab. <sup>10</sup> Apali e teh Mishmannah, apanga e teh Jeremiah. <sup>11</sup> Ataruk e teh Attai, asari e teh Eliel. <sup>12</sup> Ataroe e teh Johanan, atako e teh Elzabad. <sup>13</sup> A hra e teh Jeremiah, a hlaibun e teh Makhbannai. <sup>14</sup> Hetnaw teh Gad casaknaw thung hoi e doeh. Ahnimouh thung dawk hoi a thakayoun e tami 100 tabang ao. A thakaawme 1000 tabang ao. <sup>15</sup> Hotnaw teh thapa yung pasueknae dawk Jordan palang tuiko muenkawi nah ka rakat thai e naw, hahoi tanghling dawk kaawm e pueng kanîtholah hoi kanîloumlah ka yawng sak e naw doeh. <sup>16</sup> Benjamin hoi Judah casaknaw thung hoi rapanim koe Devit teng a tho aw. <sup>17</sup> Devit ni ahnimouh dawn hanelah a cei teh, roumnae hane dawkvah, kabawp hanelah na tho aw pawiteh, ka lungthin na poe aw han. Hateiteh, ka kut ni runae banghai sak hoeh tie na panue nalaihoi, kai pahnawt hanelah na tho aw pawiteh, mintoenaw e Cathut ni na khet vaiteh lawk na ceng aw naseh, telah atipouh.

<sup>18</sup> Hottelah tami 30 touh thung dawk e kahrawikung Amasai tak dawk muitha a tho teh, Devit na tami lah ka o aw. Jesi capa nang koe lah kampang e naw doeh. Nang dawk roumnae awm naseh. Bangkongtetpawiteh, na Cathut ni na kabawp tet loe atipouh. Hatdawkvah, Devit

ni ahnimouh a la teh ransahu ka hrawi e lah ao sak.

<sup>19</sup> Filistinnaw hai Sawl tuk hanelah a cei aw h navah, Manasseh e tami tangawn hai Devit koelah a cei aw h. Ama hoi a taminaw ni Filistinnaw koelah kabawm aw h hoeh. Amamae bawi Sawl koelah kamlang aw h vaiteh, maimae lû tâkhawng payon langvaih telah a kâpan aw h teh a ban sak aw h. <sup>20</sup> Ziklag a cei aw h navah, Manassehnaw thung hoi ransa 1000 ka hrawi e Adnah hoi Jozabad, Jediael hoi Michael, Jozabad, Elihu hoi Zillethai naw teh ahni koe ao aw h. <sup>21</sup> Hetnaw teh Devit taran tuk navah, kabawm e naw lah ao aw h. Bangkongtetsawiteh, abuemlah hoi athakaawme taminaw teh, kahrawikungnaw lah ao aw h. <sup>22</sup> Hatnae tueng daw k hoi Devit kabawm hane hnin touh hoi hnin touh meng a tho aw h teh, Cathut e ransahu patetlah kalenpoung ransahu lah a coung.

### *Hebron e Devit e ransanaw.*

<sup>23</sup> BAWIPA e lawk patetlah Sawl uknaeram hah Devit koe lah a kamlang teh, Hebron vah Devit koe e tarantuknae puengcang kâmahrawk hanelah kacetnaw teh, hettelah ao. <sup>24</sup> Judah capanaw puengcang kâmahrawknaw, saiphei hoi tahroe ka patuem e tami 6, 800 touh a pha aw h. <sup>25</sup> Simeon e capanaw tarantuknae koe athakaawme taminaw teh 7, 100 a pha aw h. <sup>26</sup> Levih e casaknaw 4, 600. <sup>27</sup> Jehoiada teh Aron imthung kahrawikung lah ao teh, ahni koe tami 3700 touh ao aw h. <sup>28</sup> Thoundoun Zadok teh tami athakaawme, a imthung daw k ransanaw kahrawikung 22 touh ao. <sup>29</sup> Benjamin e capanaw

Sawł imthung lah kaawm e 3000 touh a pha. Ha hoehnahlan vah ka paphnawn teh Sawł koelah a kampang awh. <sup>30</sup> Ephraim capanaw tami athakaawme hoi tarankahawi imthung dawkh hoi 20, 800 touh a pha awh. <sup>31</sup> Manasseh casak tangawn dawkh hoi Devit siangpahrang lah ao thai nahane ka tho e naw teh 18, 000 touh a pha. <sup>32</sup> Issakhar capa tueng navah, ka panuek thai e hoi, Isarel ni bangmaw a sak hane telah ka panuek thai e, kahrawikung 200 touh a pha. A hmaunawngaha abuemlah amae uknae rahim vah ao awh. <sup>33</sup> Zebulun imthungnaw dawkh hoi taran ka tuk thai e, senehmaica ka patuem ni teh ka bouk thai e 50, 000 a pha awh teh lungthin kacue e lah ao awh. <sup>34</sup> Naphtalinaw imthung hoi ransa ka hrawi e 1, 000 touh, saiphei, tahroe ka patuem e 37, 000 touh a pha. <sup>35</sup> Dan imthung dawkh hoi senehmaica ka patuem e 28, 600 touh a pha. <sup>36</sup> Asher imthung dawkh hoi taran ka tuk thai e, bouk ka thoum e 40, 000 touh a pha. <sup>37</sup> Jordan namran e Reuben taminaw, Gad taminaw hoi Manasseh casak tangawn koehoi hai puengcang phunkuep hoi kamthoup e tami 120, 000 touh a pha. <sup>38</sup> Hotnaw pueng teh taran ka tuk e, bouk ka thoum e naw lah ao awh. Devit teh Isarelnaw pueng dawkvah, siangpahrang lah ao hane lungthin buet touh lah a tawn teh, Hebron lah a cei awh. Isarel alouknaw pueng nihai, Devit teh siangpahrang lah o sak hanelah lungthin buet touh lah ao awh. <sup>39</sup> Devit koevah, hnin thum touh thung a canei awh. Bangkongtetpawiteh, a hmaunawngahanaw ni a rakueng pouh e doeh. <sup>40</sup> Hothloilah,

imthung hmaunawngghanaw, Issakhar, Zebulun hoi Naphtali la hoi kalauk hoi marang, maitotan naw, ca hane vaiyei, hoi thai pawnaw, misurtui hoi satuinaw, a phu awh teh, maitotan hoi tu, moikapap a thokhai awh. teh Isarel ram dawklunghawinae a kawi.

## 13

### *Lawkkam thingkong bout a bankhai*

<sup>1</sup> Devit ni kahrawikungnaw pueng koe, 1, 000 kaukungnaw hoi, 100 touh kaukungnaw koe pouknae a hei. <sup>2</sup> Devit ni kamkhueng e Isarelnaw koe, ahawi na tet awh boilah, BAWIPA Cathut a ngainae awm pawiteh, Isarel ram thung e hmaunawnggha kaawm e naw pueng, tengpam e kho kaawm e pueng, vaihmanaw hoi Levih tam-inaw hai maimouh koe cungtalah kamkhueng hanelah, coun awh sei atipouh. <sup>3</sup> Cathut e thingkong hah maimouh koe bankhai awh sei. Bangkongtetpawiteh, Sawl a bawi hoi teh, a lawkpui lah pouk awh hoeh toe telah ati.

<sup>4</sup> Kamkhueng e pueng ni hottelah sak e hah hnâ rip a bo khai. Bangkongtetpawiteh, hot teh tami pueng pouknae dawklunghawinae e doeh.

<sup>5</sup> Hatdawkvah, Devit ni Izip palang Shihor, hoi Hamath kêennae totouh Isarelnaw hah Kiriath-jeaream e Cathut e thingkong hah bankhai hanelah a kamkhueng sak awh. <sup>6</sup> Hatdawkvah, Devit hoi tami pueng teh, Judah ram e Baalah Kiriath-Jeaream ati awh e koevah, cherubim dawkvah, ka tahung e BAWIPA min a onae lawkkam thingkong la hanelah a cei awh.

<sup>7</sup> Cathut e thingkong teh, Abinadab im e hah leng ka tha hoi a ceikhai aw. Uzzah hoi a hui ni leng teh a mawng.

<sup>8</sup> Devit hoi Isarelnaw pueng ni la sak na laihoi ratoung hoi tamawi hoi mawngleng hoi cecak hoi mongka hoi Cathut hmalah a thaonae puenghoi a tumkhawng aw. <sup>9</sup> Kidron cangkatinnae koe a pha aw navah, maitonaw ni thingkong a kâhuet sak dawkvah, Uzzah ni thingkong hah kuet hanelah a kut a kâyap. <sup>10</sup> BAWIPA e lungkhueknae teh Uzzah tak dawk vai touh hoi a pha teh, thingkong a kuet kecu dawkvah a thei teh, Cathut hanlah a due.

<sup>11</sup> Uzzah tak dawk BAWIPA e lungkhueknae a pha dawkvah, Devit teh a lungkhuek. Hote hmuen teh sahnin totouh Perezuzzah telah a phung aw. <sup>12</sup> Hat na hnin hoi Devit ni Cathut teh a taki. Bangtelah hoi maw Cathut e thingkong teh ka bankhai thai han telah ati. <sup>13</sup> Devit ni thingkong teh Devit khopui a ma koe hrueng laipalah Git tami Obededom im vah a hruék. <sup>14</sup> Cathut e thingkong teh Git tami Obededom imthung vah thapa yung thapa yung thum touh ao. Obededom e a tawn e naw pueng teh BAWIPA ni yawhawinae a poe.

## 14

### *Jerusalem vah Devit a o*

<sup>1</sup> Taire siangpahrang Hiram ni, Devit koevah patounenaw a patoun. Ahni hane im sak pouh hanelah, Sidar thing hoi talungdêikathoum e, hoi im sak ka thoum e naw hah a patoun.

<sup>2</sup> Isarelnaw dawc siangpahrang lah BAWIPA ni a

caksak tie hah Devit ni a kâpanue. Bangkongtet-pawiteh, Isarelnaw kecu dawkvah, a uknaeram hah ka rasang poug lah tawmrasang e lah ao.

<sup>3</sup> Devit ni Jerusalem vah a yu alouknaw hai a la teh, ca napui tongpa moi a sak. <sup>4</sup> Jerusalem vah a sak e a canaw teh Shammua, Shobab, Nathan hoi Solomon. <sup>5</sup> Ibhar, Elishua hoi Eliphelet. <sup>6</sup> Nogah, Nepheg hoi Japhia. <sup>7</sup> Elishama, Beeliada hoi Eliphelet.

### *Filistinnaw tânae*

<sup>8</sup> Filistinnaw ni Devit teh Isarelnaw e siang-pahrang lah satui awi lah ao toe tie a thai awh torei teh, Filistinnaw pueng ni Devit tawng hanelah a cei awh. Devit ni a thai toteh, ahnimouh tuk hanelah a kamthaw. <sup>9</sup> Filistinnaw hah Rephaim tanghling dawk a yawng awh. <sup>10</sup> Devit ni Filistinnaw tuk hanelah ka cei han maw, ka kut dawk na poe han maw, telah BAWIPA a pacei. BAWIPA ni cet leih, ahnimouh teh na kut dawk na poe han telah atipouh.

<sup>11</sup> Hatdawkvah, Baalperazim vah a cei awh teh, Devit ni ahnimouh teh a tuk teh a tâ awh. BAWIPA ni ka tarannaw teh tuicama ka thaw e a roum sak e patetlah be a raphoe telah ati. Hatdawkvah, hote hmuen teh Baalperazim telah min a phung. <sup>12</sup> Hete hmuen koe meikaphawk-naw hah a cettakhai awh. Devit ni kâ a poe teh, hmai koug koug a sawi pouh awh.

<sup>13</sup> Filistinnaw teh tanghling dawk bout a yawng awh. <sup>14</sup> Hahoi Devit ni Cathut koe bout a pacei teh, ahnimanaw pâlei hanelah cet hanh. Kingkalup awh nateh, batuekung koe pawm awh. <sup>15</sup> Hahoi hettelah ao han. Batuekung e a

van a cei awh e a pâlawk na thai awh toteh, tuk hanelah na tâco awh han. Bangkongtetpawiteh, Filistinnaw roenae tuk hane na hmalah Cathut a tho tie hah na panue han atipouh.

<sup>16</sup> Cathut ni kê a poe e patetlah Devit ni a sak teh, Filistin e ransanaw hah, Gibeon hoi Gezer totouh a pâlei awh. <sup>17</sup> Hottelah ram pueng dawk Devit e min a kamthang teh, BAWIPA ni ama takinae hah miphun tangkuem koe a kamthang sak

## 15

### *Jerusalem vah thingkong a cekhai*

<sup>1</sup> Devit ni Devit khopui vah ama hane im a sak teh Cathut e thingkong ao nahane hmuen hah a rakueng pouh teh lukkareiim a yap pouh.

<sup>2</sup> Devit ni Cathut e thingkong heh Levihnaw hoeh laipalah teh, apinihai kêkayawn thai ma-hoeh. Bangkongtetpawiteh, Cathut e thingkong teh meng kêkayawt hane hoi a thaw ka tawk hanelah BAWIPA ni a rawi e naw doeh telah a ti.

<sup>3</sup> Devit ni BAWIPA e thing kong ta nahane a rakueng pouh e hmuen koevah, ceikhai hanelah Jerusalem vah Isarelnaw pueng a pâkhueng.

<sup>4</sup> Hatdawkvah, Devit ni Aron e casaknaw hoi Levih casaknaw hah a pâkhueng. awh. <sup>5</sup> Kohath e casaknaw thung kacuepoung e Uriel hoi a hmaunawnggha 120 touh a pha <sup>6</sup> Merari casaknaw thung kacuepoung e Asaiah hoi a hmaunawngghanaw 220 touh a pha awh. <sup>7</sup> Gershom e casaknaw thung dawk kacuepoung e Joel hoi a hmaunawngghanaw 130 touh a pha awh.



<sup>8</sup> Elizaphan casaknaw thung daw k kacuepoung e Shemaiah hoi a hmaunawngghanaw 200 touh a pha awh. <sup>9</sup> Hebron casaknaw thung daw k kacuepoung e Eliel hoi a hmaunawngghanaw 80 touh a pha awh. <sup>10</sup> Uziel casaknaw thung daw k kacuepoung e Aminadab hoi a hmaunawngghanaw 112 touh a pha awh.

<sup>11</sup> Devit ni vaihma Zadok, Abiathar, Levih, Uriel, Asaiah, Joel, Shemaiah, Eliel, hoi Aminadab tinaw hai a kaw. <sup>12</sup> Nangmanaw teh Levihnaw thung daw k kacuepoung lah na o awh. Isarel BAWIPA Cathut e thingkong hah ka rakueng e hmuen koevah, thokhai hanelah nama hoi na hmaunawngghanaw kamthoung awh. <sup>13</sup> Ahmaloe e daw k hai nangmouh ni na kâkayawt awh hoeh dawkvah BAWIPA Cathut ni mamouh daw k a lungkhueknae a pha sak. Bangkongtetpawiteh, amae lamthung patetlah sak hane hah ama koe pacei awh hoeh telah a ti.

<sup>14</sup> Hatdawkvah, Isarel BAWIPA Cathut e thingkong hah kâkayawt hanelah vaihmanaw hoi Levihnaw hah a kamthoung awh. <sup>15</sup> BAWIPA kâpoe e Mosi ni a dei e patetlah Levihnaw ni a loun daw k hoi thingkong teh a kâkayawt awh.

<sup>16</sup> Devit ni Levih kacuenaw hah a hmaunawnggha thung daw k hoi la ka sak hane, ratoung ka tum hane, tamawi, cecak, hoi kacaipounglah tumkhawng vaiteh, lunghawi nalaihoi la sak hanelah a dei pouh. <sup>17</sup> Hatdawkvah, Levihnaw ni Joel capa Heman hoi a hmaunawnggha thung hoi Berekhiah e capa Asaph, a hmaunawnggha Merari e capanaw thung hoi Kushaiah capa

Etham hah a rawi aw. <sup>18</sup> Hmaunawngghanaw thung hoi Zekhariah casak Jaazel, Shemiramoth, Jehiel, Unni, Eliab, Benaiah, Maaseiah, Mattithiah, Eliphelehu, Mikneiah, Obededom hoi tho ka ring e Jeiel tinaw a rawi aw. <sup>19</sup> Hatdawkvah, la ka sak hane Heman, Asaph, Ethan, hah cecak kacaipounglah tumkhawng hanelah a rawi aw. <sup>20</sup> Zekhariah, Aziel, Shemiramoth, Jehiel, Unni, Eliab, Maaseiah, Benaiah teh Alamothe lawk hoi ratoung tum hanelah a rawi aw. <sup>21</sup> Mattithiah, Eliphelehu, Mikneiah, Obededom, Jeiel, Azariah teh Sheminithe lawk lahoi tamawi hoi hrawi hanelah a rawi aw. <sup>22</sup> Levihnaw kacue e Kenaniah, teh la sak a thom la kahrawikung lah ao. <sup>23</sup> Berekhiah hoi Elkanah teh thingkong tho karingkung lah ao roi. <sup>24</sup> Vaihmanaw Shebaniah, Joshaphat, Nethanel, Amasai, Zekhariah, Benaiah hoi Eliezer naw ni Cathut e thingkong hmalah mongka a ueng aw. Hahoi, Obededom hoi Jehiah teh thingkong e longkha karingkung lah ao aw. <sup>25</sup> Hahoi Devit hoi Isarel kacuenaw ransa 1000 kauknaw teh Obededom im e BAWIPA thingkong la hanelah, lunghawi nalaihoi a cei aw. <sup>26</sup> Hatdawkvah, BAWIPA thingkong kâkayawn e Levihnaw hah, Cathut ni a kabawp teh maitotan sari touh hoi, tutan sari touh hoi thuengnae a sak aw. <sup>27</sup> Devit hoi thingkong kâkayawn e Levihnaw pueng, la kasaknaw, la ka hrawi e Kenaniah naw teh, lukkarei loukloukkaang e hoi a kamthoup aw. Devit hai lukkarei loukloukkaang e vaihma angki hah a kho. <sup>28</sup> Hottelah mongka hoi tu ki hoi, cecak lawk hoi a parawi aw teh, Isarelnaw

pueng ni, hramki nalaihoi, BAWIPA lawkkam thingkong a ceikhai awh teh, la puenghoi a sak awh teh, ratoung tamawi kacaipounglah a tumkhawng awh. <sup>29</sup> Hahoi BAWIPA lawkkam thingkong Devit kho dawk a kâenkhai awh navah, Sawl e canu Mikhal ni hlangaw koehoi a khet navah, siangpahrang Devit a lamtu laihoi a cawkdawk e hah a hmu teh, a lungthung hoi a panuikhai.

## 16

### *Lukkareim dawk thingkong a hruek awh.*

<sup>1</sup> Hottelah Cathut e thingkong teh a thokhai awh teh, hruek nahanelah Devit ni rim a yap pouh e dawkvah a hruek awh. Hmaisawi thuengnae, roum thuengnae naw hah Cathut koe e poe awh. <sup>2</sup> Devit ni hmaisawi thuengnae, roum thuengnae naw hah a poe hoiyah BAWIPA e min lahoi taminaw hah yawhawinae a poe. <sup>3</sup> Isarelnaw pueng teh, napui tongpa abuemlah vaiyei atueng buet touh hoi moituen buet touh, misurphen buet touh rip a poe. <sup>4</sup> Isarel BAWIPA Cathut pahnim hoeh nahan, lunghawilawk dei e, hoi pholen nahanelah, BAWIPA e thingkong hmalah, thaw ka tawk lah Levihnaw tangawn hah a rawi awh. <sup>5</sup> Kahrawikung lah Asaph, apâhni lah ratoung ka kueng e Zekhariah, Jeiel, Shemiramoth, Jehiel, Mattithiah, Eliab, Benaiah, Obededom, Jeiel ni ratoung hoi tamawi a tum, Asaph cecak a khawng. <sup>6</sup> Vaihma Benaiah hoi Jahaziel ni Cathut e lawkkam thingkong e hmalah mongka kamrawicalah a ueng roi.

*Devit e lunghawi la*

<sup>7</sup> Hot nah hnin hoi BAWIPA koe lunghawilawk dei hane Devit ni hete la heh Asaph hoi a hmaunawngaha koe hmaloe poung lah a poe.

<sup>8</sup> Oe BAWIPA koevah lunghawilawk dei aw h nateh, a min lahoi hram aw h. Miphunnaw pueng koe a sak e hno hah panuek sak aw h.

<sup>9</sup> Ama koe la sak aw h haw, oupnae hoi ama teh pholen aw h. A sak e hno kângairunae pueng hah dei aw h.

<sup>10</sup> A min kathoung hah oup aw h. BAWIPA ka tawng e naw a lungthinnaw teh hawi aw h naseh.

<sup>11</sup> BAWIPA e thasainae tawng aw h haw, A minhmai hah hoe tawng aw h.

<sup>12</sup> A sak e kângairu hnonaw hah pahnim aw h hanh. A sak e kângairunae hoi a pahni daw k hoi lawkcengnae hai.

<sup>13</sup> Oe a san Isarel catounnaw, a rawi e tami Jakop catounnaw,

<sup>14</sup> Ama teh BAWIPA Cathut lah ao. A lawkcengnae teh talai van abuemlah daw k kâ a tawn.

<sup>15</sup> A lawk kam hah a yungyoe pâkuem aw h haw, se 1000 totouh lawk a kam e naw hah.

<sup>16</sup> Abraham koe lawk a kam e naw hah, Isak koe lawk a kam e naw hah,

<sup>17</sup> Hot patetlah Jakop koe kâlawknaw a cak sak, Isarelnaw koe yungyoe e lawkkam pouh e hah a cak sak.

<sup>18</sup> Kanaan ram teh na coe e râw lah na poe aw h han telah a ti.

<sup>19</sup> Tami kayounca lah na o aw h, Oe tami younca, imyin patetlah ka o aw h navah,

<sup>20</sup> miphun tangkuem koe hmanghmang kâva e lah, uknaeram tangkuem hoi miphun tangkuem koe,

<sup>21</sup> Apinihai ka pacekpahlek hanlah pasoung hoeh. Ahnimouh kecu dawk siangpahrangnaw hai a yue awh.

<sup>22</sup> Satui ka awi e hah tek awh hanh awh, kaie profetnaw hah patawnae poe awh hanh haw telah a ti.

<sup>23</sup> Talai taminaw pueng ni BAWIPA pholennae la sak awh nateh, hnintangkuem vah rungngangnae lawk hah pathang awh haw.

<sup>24</sup> Miphun tangkuem koe a bawilennae hah dei awh nateh, tami tangkuem koe a sak e kângairunae pathang awh.

<sup>25</sup> BAWIPA teh a bawilen poung dawkvah, pholen hanelah ao. Ama teh Cathut pueng hlak vah taki hanelah ao.

<sup>26</sup> Bangkongtetsawiteh, miphun alouke cathutnaw teh, meikaphawknaw doeh. Hateiteh, BAWIPA ni kalvan teh a sak.

<sup>27</sup> Barinae hoi taluenaeh teh a hmalah ao. A thaonaeh hoi lunghawinaeh ama koe ao.

<sup>28</sup> Oe miphunnaw hoi imthungnaw pueng BAWIPA koe poe awh, BAWIPA koe bawilennae hoi a thasainae hah poe awh.

<sup>29</sup> BAWIPA teh a min hoi kamcu e bawilennae poe awh. Poe hanlah kaawm e pueng sin awh nateh, a hmalah tâcawtkhai awh. A meihawinaeh thoungaeh hoi BAWIPA teh bawk awh.

<sup>30</sup> Talai taminaw pueng amae hmalah pâyaw awh. Kâhuet thai hoeh nahanlah talaivan teh a cak sak.

<sup>31</sup> Kalvannaw hai lunghawi naseh, talai hai lunghawi naseh, BAWIPA ni a uk telah miphun tangkuem koe pathang aw h.

<sup>32</sup> Tuipui hoi a thung kaawm e pueng ni hram aw h naseh, law hoi a thung kaawm e pueng ni lunghawi aw h naseh.

<sup>33</sup> Kahrawng e thing kaawm e pueng ni BAWIPA e hmalah lunghawi nalaihoi la a sak aw h han. Bangkongtetpawiteh, talai daw k lawkceng hanelah a tho han.

<sup>34</sup> Oe BAWIPA koevah, lunghawinae law k dei aw h. Bangkongtetpawiteh, ama teh ahawi. A lungmanae teh a yungyoe a kangning.

<sup>35</sup> Oe kaimae Rungngangnae Cathut na rungngang haw, ka thoung e na min pholen hane hoi, na pholennae hoi tâ hanelah, Jentelnaw thung hoi na rungngang haw. Cungtalah na pâkhueng haw tet aw h naseh.

<sup>36</sup> Yungyoe hoi yungyoe totouh Isarel BAWIPA Cathut teh, pholennae aw m lawiseh, tami pueng ni Amen ati aw h teh, BAWIPA teh a pholen aw h.

### *Lawkkam thingkong ka ring e Levihnaw*

<sup>37</sup> Hatdawkvah, BAWIPA lawkkam thingkong hma lae hnintangkuem a panki e patetlah thaw ka taw k hane Asaph hoi a hmaunawngghanaw a ta. <sup>38</sup> Obededom hoi a hmaunawnggha 68 touh ni a kabawp aw h vaiteh, Jeduthun capa Obededom hoi Hosah teh longkha ka ring hanelah ao han.

<sup>39</sup> BAWIPA ni Isarelnaw kê a poe BAWIPA e kâlawk daw k thut e patetlah hmaisawi thuengnae khoungroe daw kvah, amom tangmin Gibeon hmuenrasang daw k, <sup>40</sup> BAWIPA e lukkareim

hmalah, sathei thuengnae meng ka poe hanelah, vaihma Zadok hoi a hmaunawnggha vaihma lah a rawi awh. <sup>41</sup> Amae pahrennae teh, a yungyoe a kangning dawkvah, BAWIPA koe lunghawi lawk dei hanelah, Heman hoi Jeduthun, hoi alouke taminaw hoi rawi e lah ao awh. <sup>42</sup> Heman hoi Jeduthun teh mongka cecak, kacai e phunkuepnaw hoi cungalalah tumkhawng hane ka khenyawn hanelah ao awh. <sup>43</sup> Hahoi tami pueng teh ama im lengkaleng a ban awh teh, Devit hai a imthungkhunaw yawhawi poe hanelah a ban van.

## 17

### *Devit koe Cathut lawkkamnae*

<sup>1</sup> Hahoi Devit teh im ao nah profet Nathan koe Devit ni khenhaw! kai teh sidar thing im dawka o. Hateiteh BAWIPA lawkkam thingkong teh lukkarei rim dawka o telah atipouh.

<sup>2</sup> Nathan ni Devit koe, na lungthin dawka o e patetlah sak yawkaw, bangkongtetpawiteh, nang koe Cathut ao telah atipouh.

<sup>3</sup> Hateiteh, hatnae karum dawkvah, Nathan koe Cathut e lawk teh a tho. <sup>4</sup> Ka san Devit hah dei pouh. BAWIPA ni hettelah ati. Ka o nahanelah nang ni im na sak pouh mahoe. <sup>5</sup> Bangkongtetpawiteh, Isarelnaw Izip ram hoi ka tâcokhai hnin hoi atu totouh im dawka o awm laipalah lukkarei rim hoi buet touh hoi buet touh ka kampuen teh ouk ka o. <sup>6</sup> Isarelnaw hoi ka ceinae tangkuem dawka o hai ka taminaw khoum

hanelah kâ na poe e Isarelnaw lawkcengkung-naw koevah, bang daw k maw sidar thing im sak pouh hoeh telah ka ti boihoeh vaw.

<sup>7</sup> Hatdawkvah, ka san Devit koe hettelah na dei pouh han. ransahu BAWIPA ni hettelah a dei. Tu pânae hmuen tu na khounnae koehoi ka tami Isarelnaw daw k siangpahrang lah o hane na la teh, <sup>8</sup> Na cei nah tangkuem daw k nang koe ka o. Na tarannaw hai na tâ pouh, talai daw k ka lentoe poung e na min ka lentoe sak han. <sup>9</sup> Hothloilah, ka tami Isarelnaw hane hmuen ka rawi vaiteh, yuengyoe kampuen toung laipalah, amamae hmuen koe kho a sak thai nahanelah, ahnimouh teh ka ung han. <sup>10</sup> Yampa hai ka tami Isarelnaw daw k lawkcengkung ka ta pouh nah hai, kahawihoehe canaw ni rep a coungroe awh e patetlah runae poe awh laipalah, na tarannaw pueng hai koug ka sung sak han. Hothloilah, BAWIPA ni na imthungnaw a kangdue sak han telah na dei pouh awh. <sup>11</sup> Hahoi na hnin a pout torei na mintoenaw koe na cei navah, hettelah ao han. Nama daw k hoi ka tâcawt e na capa buet touh ni a kangdue vaiteh, a uknaeram ka caksak han. <sup>12</sup> Ahni ni im na sak pouh vaiteh, a bawitungkhung hai a yungyoe ka caksak han. <sup>13</sup> Hattorei a na pa lah ka o vaiteh, ahni hai ka capa lah ao han. Nang koe ka lungma e ka lae patetlah ahni koe e bout ka lat mahoehtoe. <sup>14</sup> Ka im hoi ka uknaeram teh ahni koe yungyoe ka caksak han. A bawitungkhung hai a yungyoe ka caksak han telah ati.

<sup>15</sup> Hete lawknaw pueng hoi vision pueng teh, Nathan ni Devit koe a dei pouh.



<sup>16</sup> Hatdawkvah, siangpahrang Dedit ni a kâen teh, BAWIPA e hmalah a tahung nah laihoi, Oe BAWIPA Cathut, bangpatet lae tami lah maw ka o teh, ka imthung hai bangpatet lae tami lah maw ao awh teh, hettelah totouh na tawm teh na hrawi. <sup>17</sup> Oe Cathut hete hno heh na mit daw k hno kathoen gcae doeh. Hahoi Oe BAWIPA Cathut, na san imthung hma lae kong hah kum moikasaw hane na dei toung dawkvah, kangduenae hmuen ka rasang e tami buet touh lah na pouk. <sup>18</sup> Na san bari lah onae kong dawkvah, Dedit ni nang koe bangmaw ka dei han rah, bangkongtetpawiteh, na san hah na panue. <sup>19</sup> Oe BAWIPA, na san kecu daw k na lungthin daw k kaawm e patetlah ka lentoe e hno na sak teh, tami pueng na panue sak. <sup>20</sup> Oe BAWIPA, hnâ hoi ka thainae daw kvah, nama patetlah khoeroe awm hoeh. Nama laipalah Cathut alouke khoeroe awm hoeh. <sup>21</sup> Izip ram hoi na ratang e taminaw e hmalah, Jentelnaw na pâlei e hnin ka lentoe e hah, kângairunae na sak e daw k hoi, namae min lentoenae kamnue sak hanelah, Cathut ni amae tami lah o thai nahanelah ratang han a ngai e Isarelnaw patet e talai van mipun alouke ao boimaw. <sup>22</sup> Bangkongtetpawiteh, na tami Isarelnaw teh yungyoe na tami lah o hane na sak e doeh. Hatdawkvah, nama teh ahnimae BAWIPA Cathut lah na o.

<sup>23</sup> Oe BAWIPA, na san kong hoi na imthung kong daw kvah, na dei e teh, yungyoe hanelah caksak nateh, na dei e patetlah caksak yawkaw. <sup>24</sup> Hahoi, ransabawi Cathut, Isarel Cathut teh Isarel Cathut doeh telah na min teh, a yungyoe

caksak nateh, pholennae awm seh. Na san Devit imthungnaw teh, na hmalah cak naseh. <sup>25</sup> Bangkongtetpawiteh, Oe ka Cathut, na san koevah na imthung ka kangdue sak han telah na kamnue sak toe. Hatdawkvah, na san ni nama koe ka ratoum ngamnae doeh. <sup>26</sup> Oe BAWIPA nama teh Cathut lah na o dawk na hawinae teh, na san koe lawk yo na kam toe. <sup>27</sup> Na san imthungnaw heh na hmalah a yungyoe ao thai aw h nahanelah, yawhawinae na poe toe. Bangdawktetpawiteh, Oe BAWIPA nama ni yaw na hawi sak e teh, yungyoe yawhawinae doeh telah ati.

## 18

### *Devit taran hoe a tânae*

<sup>1</sup> Hathnukkhu hoi hettelah ao. Devit ni Filistinnaw a tuk teh a tâ. Gath hoi khotenaw hah Filistinnaw e kut dawk hoi a lawp. <sup>2</sup> Moabnaw bout a tuk teh, Moabnaw teh Devit e san lah ao aw h teh, tamuk ouk a poe aw h.

<sup>3</sup> Euphrates palang teng e a uknae caksak hanelah, a cei nah Devit ni Zobah siangpahrang Hadadezer hai Hamath totouh a tâ. <sup>4</sup> Devit ni rangleng 1, 000 hoi marangransanaw 7, 000, hoi ransa 20, 000 hah ahni koe e la a poe. Devit ni leng la sawn e marangnaw pueng hah be a raphoe pouh teh leng ka sawn e 100 touh dueng a pâhlung pouh. <sup>5</sup> Damaskas, Assirianaw hah Zobah siangpahrang Hadadezer ka bawm hanelah a tho aw h navah, Devit ni Sirianaw 22, 000 a thei. <sup>6</sup> Hatdawkvah, Devit ni Siria ram Damaskas khovah, ransanaw a ta. Sirianaw ni hai Devit tamuk ka poe e lah ao aw h. BAWIPA

ni Devit teh a cei na tangkuem koe tânae a poe.  
<sup>7</sup> Devit ni Hadadezernaw e sui saipheinaw a la pouh teh, Jerusalem vah a ceikhai. <sup>8</sup> Hadadezer khopui dawk e Tibhath kho hoi Kun kho dawk hoi, rahum moikapap a thokhai. Hote rahum hoi Solomon ni rahum tuiim, rahum khom, rahum puengcang aphunphun lah a sak.

<sup>9</sup> Hamath siangpahrang Toi ni Zobah siangpahrang, Hadadezer, ransanaw pueng Devit ni a tâ tie hah a thai aw horei teh, <sup>10</sup> Hadadezer hah a tuk teh a tâ dawkvah, kut man hanelah lung-hawikhai hanelah, a capa Hadoram teh Devit koe a patoun. Bangkongtetpawiteh, Hadadezer ni Toi hah a tuk. Hahoi suingun rahum, hlaamnaw phunkuep hah a hni koe a patawn. <sup>11</sup> Hote hnonaw hoi miphunnaw pueng Edom, moab, Ammon, Filistin hoi Amaleknaw koe e sui ngun a la e naw hoi Devit ni BAWIPA koe a pathung.

<sup>12</sup> Hothloilah, Zeruiah capa Abishai ni Edomnaw 18, 000 touh hah palawi tanghling dawk a thei aw h. <sup>13</sup> Edom hai ransa a ta teh, Edomnaw pueng teh Devit ni tamuk a cawngnae kho lah ao aw h. BAWIPA ni Devit teh a ceinae tangkuem koe tânae a poe.

### *Devit uknae*

<sup>14</sup> Hottelah Devit ni Isarelnaw a uk teh, a taminaw dawkvah, kalancalah lawk a ceng.  
<sup>15</sup> Zeruiah capa Joab teh ransahu ka hrawi e bawi lah ao. Ahilud e capa Jehoshaphat teh kamthang kathutkung lah ao. <sup>16</sup> Ahilud capa Zadok hoi Abiathar capa Abimelek teh vaihma lah ao aw h teh, Shavsha teh cakathutkung lah

ao. <sup>17</sup> Jehoiada capa Benaiah teh Kerethnaw hoi Pheletnaw kahrawikung lah ao teh, Devit capanaw teh, siangpahrang thaw dawk kho kakhangkungnaw lah ao awh.

## 19

### *Ammonnaw hoi Sirianaw tânae*

<sup>1</sup> Hathnukku, hettelah ao. Ammonnaw e siangpahrang Nahash a due hoi a capa ni a yueng lah a bawi. <sup>2</sup> Devit ni Nahash e capa Hanun koevah, pahrennae kamnue sak han. Bangkongtetpawiteh, a na pa ni kai koe pahrennae a kamnue sak toe telah ati. Hatdawkvah, Devit ni a na pa e kong dawk lungpahawi hanelah, patounenaw a patoun teh. Ahni lungpahawi hanelah, Devit e a sannaw teh Ammon catounnaw e ram Hanun koe a pha awh. <sup>3</sup> Hateiteh, Ammonnaw kahrawikung Hanun koevah, Devit ni nang lungpahawi hanelah a patoun e taminaw heh na pa barinae a poe katang dawk doeh, telah na pouk maw. A sannaw teh ram tuet hane hoi raphoe hane ngai dawk doeh a tho awh e nahoehmaw, telah ati awh.

<sup>4</sup> Hatdawkvah, Hanun ni Devit e sannaw hah a man teh, a pâkhamuen koug a ngaw pouh teh a khohna hah a laheibaw koe totouh a a pouh teh a ban sak.

<sup>5</sup> A patoun e a sannaw kong hah Devit koe tami buet touh ni a dei pouh teh, hotnaw hah puenghoi yeirai a po sak dawkvah, ahnimanaw kâhmo hanelah laiceinaw a patoun. Siangpahrang ni, na pâkhamuen a sai hoehroukrak

Jeriko kho dawk awm awh ei, pâkhamuen a sai torei ban awh telah atipouh.

<sup>6</sup> Ammonnaw ni, Devit ni a hmuhma e sak awh toe tie a panue awh toteh, Hanun hoi Ammonnaw ni Mesoptamianaw hoi Sirianaw Maakah hoi Zobahnaw koe leng hoi marangransanaw hlai nahanlah ngun tangka talen 1, 000 a patawn awh. <sup>7</sup> Hottelah leng 32, 000 Maakah siangpahrang hoi a taminaw hoi a hlai awh teh, Madeba kho e a hmalah a tungpup awh. Ammonnaw teh a kho tangkuem hoi a tâco awh teh, tuk hanelah a cei awh.

<sup>8</sup> Devit ni hote kamthang a thai torei teh, Joab hoi athakaawme ransahu pueng hah a patoun. <sup>9</sup> Ammonnaw a tâco awh teh, khopui longkha teng vah, tuk hanlah a kamkhueng awh. Kabawm hane siangpahrangnaw teh kahrawng dawklouklouk lah ao awh. <sup>10</sup> Hottelah hmalah hoi hnuk lahoi, tuk hanelah kaawm e hah Joab ni a panue torei teh, Isarelnaw thung dawklouklouk e a rawi teh, Sirianaw tuk hanlah a cei awh. <sup>11</sup> Alouke taminaw pueng teh a hmaunawngaha Abishai kut dawklouklouk a poe teh Ammonnaw tuk hanelah a cei van awh. <sup>12</sup> Joab ni, Sirianaw hah ka tâ thai mahoe na tetpawiteh, na kabawp awh han. Hahoi Ammonnaw hah na tâ thai mahoe pawiteh, na kabawp awh han. <sup>13</sup> Tarankahawi lah awm awh nateh, maimae taminaw hoi mamae Cathut, khopuinaw hanelah tongpatang lah awm awh sei. BAWIPA ni ahawi tie patetlah sak yawkaw seh ati awh.

<sup>14</sup> Hottelah Joab hoi ama koe kaawm e naw ni, tarantuk hane Sirianaw koe rek a hnai awh teh,

a hmaitung koung a yawng aw. <sup>15</sup> Ammonnaw ni Sirianaw koung a yawng aw tie hah a panue torei teh, ahnimouh hai a hmaunawngaha Abishai e hmalah a yawng aw teh, kho thung a kâen aw. Hatdawkvah, Joab teh Jerusalem vah a ban. <sup>16</sup> Sirianaw ni Isarelnaw e a hmalah kangdue e hmuen hawihoe tie a panue torei teh, patounenaw a patoun aw teh, palang namran kaawm e Sirianaw hah a kaw aw. Hadadezer ransabawi Shophate ni hai ahnimouh a uk.

<sup>17</sup> Hote kong teh Devit koe a dei pouh aw. Ahni ni Isarelnaw pueng a kaw teh, Jordan namran vah a cei aw teh, Sirianaw hah a tuk aw. <sup>18</sup> Sirianaw teh, Isarelnaw e a hmalah, a yawng aw teh, Devit ni Sirianaw e leng 7, 000 touh daw kâcui e naw hoi ransa 40, 000 touh a thei teh ransabawi Shophate hai a thei. <sup>19</sup> Hatdawkvah, Hadadezernaw ni Isarelnaw e a hmalah kangdout thai hoe toe tie a panue torei teh, Devit koe vah roumnae a sak aw teh, tamuk ka cawng e kho lah ao aw. Hatdawkvah, Sirianaw ni Ammonnaw teh kabawp han ngai aw hoe toe.

## 20

### *Rabbah kho a lanae*

<sup>1</sup> Kawmpoi e tueng a pha nah, siangpahrangnaw ni tarantuk hane ouk a tâco aw. Joab ni ransahu a ceikhai teh Ammonnaw e ram hah a tuk teh Rabbah kho a kalup aw. Devit teh Jerusalem vah ao Joab ni Rabbah kho a tâ teh a la. <sup>2</sup> Devit ni hote siangpahrang e bawilakhung hah a la pouh. Ai e teh sui talen

buet touh a ri. talung phu kaawmnaw hai ao. Devit hah a kâ muk sak awh teh, khopui thung e hno moikapap a lawp awh. <sup>3</sup> Hote hmuen koehoi taminaw hah a ceikhai teh, thing a e kawi, laikawk kanawknae hnopainaw, cakânaw, hno nahanelah thaw a tawk sak awh. Hot patetlah Ammonnaw e khopui abuemlah Devit ni a sak hnukkhu, Devit hoi a taminaw pueng teh Jerusalem vah a ban awh.

*Izip tami kalen a theinae*

<sup>4</sup> Hathnukkhu, Filistinnaw hoi Gezer vah tarankâtuknae bout ao. Hushath Sibbekhai ni Rapha catoun thung daw k e Sippai hah a thei awh teh a sung sak awh.

<sup>5</sup> Filistinnaw hoi bout kâtuk awh teh, Jair kho e Jair capa Elhanan ni Git tami Goliath e nawng ha Lahmi hah a thei. A tahroecung teh hni kawng kalawng e patetlah ao.

<sup>6</sup> Gath khovah kâtuknae bout ao teh, hawvah, ka rasang poung e aranglae kut roi daw k kut-carei taruk touh, avanglae a khok roi daw k a khokcarei taruk, asumkum 24 touh ka tawn e ao. Filistin miphun tamikalen poung e miphunnaw e casak doeh.

<sup>7</sup> Ahni ni Isarelnaw a ka pacekpahlek daw k-vah, Devit e a nawng ha Shimei capa Jonathan ni ahni hah a thei.

<sup>8</sup> Hotnaw teh Gath kho daw k kaawm e Rapha tami kalenpoung e casak lah ao teh, Devit hoi a sannaw e kut daw k hoi a due awh.

## 21

*Isarel hoi Judah milu touknae*

<sup>1</sup> Hahoi Setan ni Isarelnaw taran lahoi a thaw teh, Isarelnaw milu touk sak hanelah Devit hah a tacuek. <sup>2</sup> Hatdawkvah, Devit ni Joab hoi a taminaw kahrawikung koe, Isarel miphun pueng Dan kho hoi Beersheba kho totouh cet aw h nateh, tami nâyittouh maw tie ka panue thai nahan touk aw h nateh kai koe bout na dei aw h han telah atipouh.

<sup>3</sup> Hatei, Joab ni siangpahrang koevah, BAWIPA ni taminaw teh a let 100 touh haiyah pungdaw sak naseh, siangpahrang ka bawipa e misa lah koung kaawm nahoehmaw, ka bawipa ni bangkongmaw hot hah panue han na ngai, bangdawkmaw Isarelnaw kâtapoe sak hanelah na sak vaw atipouh.

<sup>4</sup> Hateiteh siangpahrang e lawk teh Joab ni ek thai hoeh. Hatdawkvah, Joab ni Isarel ram pueng daw k a cei teh, Jerusalem vah bout a ban.

<sup>5</sup> Joab ni tami kaawm e yit touh Devit koe bout a dei pouh. Isarel ram daw k tahloi ka patuem e 1, 100, 000 touh a pha aw h. <sup>6</sup> Hateiteh, Levihnaw hoi Benjaminnaw teh touk aw h hoeh. Bangkongtetpawiteh, siangpahrang e lawk teh Joab hanelah panuet a tho. <sup>7</sup> Hote kong teh Cathut ni a ngai hoeh daw kvah, Isarelnaw hah a thei.

<sup>8</sup> Devit ni Cathut koe hete ka sak e daw kvah puenghoi ka payon toe. Hatei nakunghai na sanpa kai ni ka payon, kai heh na pahren nateh, na ngaithoum yawkaw ei. Bangkongtetpawiteh, pathunae hno ka sak toe telah ati.

*Devit tounnae*



<sup>9</sup> BAWIPA ni Devit e profet Gad koe vah, <sup>10</sup> Cet nateh, Devit koe hettelah dei pouh. Hno kathum touh nang koe na patue. Nang dawk kai ni ka sak hane buetbuet touh kârawi leih telah dei pouh telah atipouh.

<sup>11</sup> Gad teh Devit koe a cei teh, BAWIPA ni hettelah a dei, na ngai e kârawi leih. <sup>12</sup> BAWIPA ni a dei e teh, kum thum touh thung takang ka tho sak maw na ngai, Nahoe pawiteh, thapa yung thum touh tarannaw ni na pâlei maw na ngai, Nahoe pawiteh, hnin thum touh thung Lacik ka phasak maw na ngai. Na kapatoukung koe bangtelamaw ka dei pouh han, atu kâpouk nateh, dei haw telah atipouh.

<sup>13</sup> Devit ni Gad koevah, ka lung rei a thai, kho lah king a bing. BAWIPA e kut dawk ka bawt yawkaw naseh. Bangkoktetpawiteh, a lungmanae teh a len. Tami e a kut dawk teh na phat sak hanh telah atipouh.

<sup>14</sup> Hatdawkvah, BAWIPA ni Isarelnaw thung lacik a pha sak teh, Isarelnaw tami 70, 000 touh a due awh. <sup>15</sup> Hahoi Jerusalem raphoe hanelah, Cathut ni kalvantami a patoun teh, raphoe hane a kâcai navah, BAWIPA ni a khet teh, hawihoehnae sak han a noe e hah bout a kâhno. Ka raphoe e kalvantami koevah, a khout toe na kut dâw hanh lawi telah atipouh teh, BAWIPA e kalvantami teh Jebusit tami Ornan e cangkatinnae teng vah a kangdue.

<sup>16</sup> Devit ni kho a radoung teh, BAWIPA kalvantami tahloi a rayu nalaihoi Jerusalem koelah a nue teh, talai hoi kalvan a rahak dawk a kangdue e hah a hmu. Hatdawkvah, Devit hoi kacuenaw

ni buri a kâramuk aw h teh, talai daw k a tabo aw h.

<sup>17</sup> Dedit ni Cathut koe taminaw touk hane kâ kapoekung teh kai nahoehmaw. Kai heh yonnae ka sak e, kahawihoehe poung lah hno ka sak e teh kai doeh. Hetnaw ni bangmaw a sak aw h. Oe BAWIPA ka Cathut, kai hoi ka imthungnaw daw k na kut pho nateh, na taminaw ni lacik hah khang aw h hanh naseh, telah ati.

<sup>18</sup> Hatdawkvah, BAWIPA kalvantami ni Jebusit tami Ornan e cangkatinnae koevah Dedit a cei vaiteh, BAWIPA hanelah thuengnae khoun-groe kangdue sak hanelah, Dedit koe dei pouh hanelah Gad koe kâ a poe.

<sup>19</sup> A dei e patetlah Gad ni BAWIPA min lahoi a dei pouh e patetlah Dedit teh a cei. <sup>20</sup> Ornan ni a kamlang teh kalvantami hah a hmu. Ahni koe kaawm e a capa 4 touh a kâhro. Ornan ma teh cang a katin. <sup>21</sup> Hottelah Dedit ni Ornan koe a pha teh, Ornan ni a khet navah, Dedit hah a hmu. Cang a katin e pak a tha teh, Dedit e hmalah talai daw k a tabo. <sup>22</sup> Dedit ni BAWIPA hanelah thuengnae khoun-groe ka sak thai nahanelah cangkatinnae hmuen hah na poe haw. Taminaw koehoi lacik a kâkayaw thai nahanelah, ka kuepcalah a phu na poe han telah atipouh.

<sup>23</sup> Ornan ni Dedit koe lat yawkaw, siang-pahrang ka bawipa ni ahawi na tie patetlah sak yawkaw, kenhaw! hmaisawi thuengnae sak nahanelah maitotan hoi thueng hanelah cakong, tavai hoi thueng nahanelah cakang hai na poe han. Abuemlahoi koug na poe telah atipouh.

<sup>24</sup> Siangpahrang Devit ni Ornan koevah, telah nahoe. Aphu hoi kâran han. Bangkongtetpawiteh, BAWIPA hanlah nange ka lat mahoe. Banghai baw laipalah thuengnae sathei hah ka poe mahoe atipouh.

<sup>25</sup> Hatdawkvah, Devit ni hote hmuen teh Ornan koe sui shekel 600 touh hoi a ran. <sup>26</sup> Devit ni hote hmuen koe BAWIPA hanlah khoungroe a sak teh, sathei thuengnae hoi roum thuengnae sathei poenae a sak. BAWIPA a kaw teh khoungroe dawkvah kalvan lahoi hmai hoi a pato.

<sup>27</sup> BAWIPA ni kalvantaminaw hah kâ a poe teh, tahloi teh a tabu dawk bout a pâseng. <sup>28</sup> Devit ni Jebusit tami Ornan e cangkatinnae koehoi BAWIPA ni na pato tie hah a panue torei teh, hawvah thueng a sak. <sup>29</sup> Hatnae tueng dawkvah, Mosi ni kahrawngum BAWIPA e lukkareiim hoi hmaisawinae khoungroe a sak e hah, Gibeon kho e hmuenrasang doeh ao rah. <sup>30</sup> Hateiteh, Cathut koe pouknae hei hanelah Devit ni a hmalah cet thai hoe. Bangkongtetpawiteh, BAWIPA e kalvantami e tahloi hah a taki.

## 22

### *Devit ni bawkim sak sak hanelah a kâcai*

<sup>1</sup> Devit ni hetteh BAWIPA Cathut e im lah ao teh, hethateh Isarelnaw hanelah hmaisawi thuengnae khoungroe doeh telah ati.

<sup>2</sup> Hatdawkvah, Devit ni Isarel ram e mipun alouke kaawm e naw hah, cungtalah pâkhueng teh, Cathut e im sak hanelah, talungdêikathoumnaw hah thaw a poe. <sup>3</sup> Devit ni longkha, tho sak nahanelah sum moikapap hoi

raham moikapap a ta pouh. <sup>4</sup> Sidar thing hai moikapap a ta pouh. Sidonnaw hoi Tairenaw ni Devit koevah, Sidar thing moikapap a sin pouh aw. <sup>5</sup> Devit ni ka capa Solomon teh a camo rah dawkvah, banghai panuek hoeh rah. A sak hane BAWIPA im teh a raim kaawm poug e, a min kamthang poug e, hoi ka lentoe e, ram pueng daw pathang hanelah ao han. Hatdawkvah, sut ka rakueng pouh han telah ati. Devit ni a due hoehnahlan vah sut a rakueng pouh.

<sup>6</sup> A capa Solomon a kaw teh, BAWIPA Isarel Cathut e im sak hanelah kâ a poe. <sup>7</sup> Devit ni a capa Solomon koevah, ka capa BAWIPA ka Cathut im hanelah im ka sak pouh hanelah ka kâcainae ao. <sup>8</sup> Hatei, nang teh thi moikapap na lawng sak. Taran kalenpoungnaw hai na tuk. Kaie mithmu vah talai van thi moikapap na lawng sak. Ka min hane im na sak mahoe. <sup>9</sup> Khenhaw! capa na tawn vaiteh, ahni teh roumnae tami lah ao han. A tengpam e tarannaw e thung hoi roumnae ka poe han. A min teh Solomon na ti han. Ahnie se daw Isarelnaw teh lungmawngnae hoi roumnae hoi ao han. <sup>10</sup> Ahni ni kaie min o nahane im a sak han. Ahni teh ka capa lah ao vaiteh, kai teh a na pa lah ka o han. Isarelnaw daw uknaeram a bawitungkhung a yungyoe ka caksak han, telah BAWIPA e lawk teh kai koe a tho.

<sup>11</sup> Hatdawkvah, ka capa, BAWIPA teh nang koe ao teh, na lam a cawn sak vaiteh, na dei tangcung e patetlah nang ni nange BAWIPA Cathut e im hah na sak han. <sup>12</sup> BAWIPA ni lungangnae hoi thoumthainae na poe seh. Isarelnaw daw uk-

nae na poe seh. BAWIPA na Cathut e phunglawk teh na tarawi thai han. <sup>13</sup> Hottelah Isarel kong dawc phung hoi lawkcengnae BAWIPA ni Mosi koe a poe e naw hah na tarawi pawiteh, na lam a cawn han doeh. Na tha awm sak, na taranhawi sak, taket hanh, na lungpout sak hanh.

<sup>14</sup> Khenhaw! sut ka rakueng tangcoung e BAWIPA e im hanelah sui talen 1, 000 hoi ngun talen 1, 000, 000 touh a ta pouh. Rahum hoi sumnaw hai moikapap lah ao toe. Thing hoi talungnaw hai ka rakueng toe. Youn na sak thai han toe. <sup>15</sup> Hahoi thaw ka tawc hane, thing ka a hane, talung ka dêi hane, imsakkathounnaw koung ao toe. <sup>16</sup> Moikapap lah suinaw hoi ngunnaw, rahumnaw, sumnaw hai ao. Thaw nateh tawc hane youn kamtawng leih, BAWIPA teh nang koe ao atipouh.

<sup>17</sup> Devit ni Isarel kahrawikungnaw pueng teh a capa Solomon kabawp awh hanelah kê a poe. <sup>18</sup> BAWIPA nangmae Cathut teh nangmouh koe ao nahoehmaw. Hmuen tangkuem vah roumnae na poe nahoehmaw. Hete ram dawc e taminaw teh ka kut dawc na poe teh a ram hai BAWIPA hoi a taminaw hmalah tâ lah ao toe. <sup>19</sup> BAWIPA na Cathut hah tawng hanelah, na hringnae hoi na lungthin dawc tat awh. Hatdawkvah, BAWIPA lawkkam thingkong hoi Cathut e hnopai kathounge naw hah BAWIPA min lahoi sak hane im dawkvah, kêenkhai hanelah, BAWIPA Cathut e hmuen kathoung teh thaw nateh sak awh telah ati.

*Levihnew hoi vaihmanaw e thawtawknaw*

<sup>1</sup> Devit teh a matawng toung dawkvah, a capa Solomon teh Isarel siangpahrang lah a sak awh. <sup>2</sup> Isarel kahrawikungnaw pueng hoi vaihmanaw, Levihnew hah koug a kamkhueng sak. <sup>3</sup> Levihnew teh kum 30 touh hoi lathueng e naw hah touk e lah ao teh, tongpa 38, 000 a pha. <sup>4</sup> Hotnaw thung dawk hoi 24, 000 teh BAWIPA e im ka sak hane naw hoi ka ring hane naw lah ao awh teh, 6000 teh kahrawikungnaw hoi lawkcengkungnaw lah ao awh. <sup>5</sup> Hahoi 4000 teh, longkha karingkungnaw lah ao awh. Alouke 4000 teh pholennaw koe tumkhawng hanelah ka sak e naw, Devit ni a sak e hah a hno awh teh, BAWIPA kapholennaw lah ao awh.

<sup>6</sup> Levih e capanaw thung dawk hoi a hu louklouk lah a kâkapek awh. Gershon casaknaw Kohath hoi Merari. <sup>7</sup> Gershonnaw teh Ladan hoi Shimei. <sup>8</sup> Ladan casaknaw teh Jehiel, Zetham hoi Joel, abuemlah kathum touh a pha awh. <sup>9</sup> Shimei casaknaw teh Shelomith hoi Haziël, Haran hoi abuemlah kathum touh a pha awh. Hetnaw teh Ladan catoun imthung kahrawikung lah ao awh. <sup>10</sup> Shimei casaknaw teh Jahath, Zina, Jeush hoi Beriah. Hetnaw pali touh teh Shimei casaknaw doeh. <sup>11</sup> Jahath teh kacuepoung lah ao. Zizah teh apâhni e lah ao. Jeush hoi Beriah teh ca pung awh hoeh. Hatdawkvah, imthung buet touh e patetlah a pouk awh. <sup>12</sup> Kohath casaknaw teh Amram, Izhar, Hebron, Uzziel hoi pali touh a pha awh. <sup>13</sup> Amram casaknaw teh Aron hoi Mosi doeh. Aron hoi a catounnaw teh, yungyoe hanelah kathoung hnonaw hah thoung

sak hane, BAWIPA hmalah hmuitui sawi e thaw hah tawk vaiteh, amae min lah hoi yawhawi ka poe hanelah aloukcalah kapek e lah ao. <sup>14</sup> Cathut e tami Mosi e capanaw teh Levih miphun dawh hmai touksin e lah ao.

<sup>15</sup> Mosi casak teh Gershom hoi Eliezer. <sup>16</sup> Gershom casak thung dawh hoi kacuepoung e teh Shubael doeh. <sup>17</sup> Eliezer casak lah kaawm e thung hoi kacuepoung e Rehabiah doeh. Eliezer ni ca tongpa alouke tawn hoeh. Hateiteh, Rehabiah casak teh moi a pung aw. <sup>18</sup> Izhar casak thung dawh hoi kacuepoung e teh Shelomith doeh. <sup>19</sup> Hebron casaknaw thung dawh hoi kacuepoung e teh Jeriah doeh. Apâhni e teh Amariah doeh. Apâthum e teh Jahaziel doeh. Apali e teh Jekameam doeh. <sup>20</sup> Uzziel casak dawh hoi kacuepoung e teh Mikah, apâhni e teh Isshiah doeh. <sup>21</sup> Merari casak teh Mahli hoi Mushi, Mahli casak teh Eleazar hoi Kish. <sup>22</sup> Eleazar teh ca tongpa tawn hoeh. Napui dueng doeh a tawn. Kish e capanaw ni ahnimouh teh yu lah a la aw. <sup>23</sup> Mushi casaknaw teh Mahli, Eder, Jerimoth hoi kathum touh a pha aw.

<sup>24</sup> Hetnaw teh Levih capanaw dawh a imthung lah hoi touk aw e dawh, imthungnaw kahrawikung BAWIPA im sak hanelah kum 20 lathueng e thaw katawknaw lah ao aw.

<sup>25</sup> Bangkongtetpawiteh, Devit ni Jerusalem vah yungyoe kho a sak thai nahane Isarel BAWIPA Cathut ni a taminaw hah karoumcalah o thai nahan a poe e doeh. <sup>26</sup> Levihnaw ni hai lukkareiim hoi a thaw tawk nahanelah puengcangnaw kâkayawt hanelah ngai mahoe toe, telah a ti. <sup>27</sup> Bangkongtetpawiteh, Devit

ni kâpoe e ao dawkvah, Levihnaw kum 20 lathueng hah touk e lah ao aw. <sup>28</sup> Hatdawkvah, Levihnaw teh Cathut e im dawk thaw ka tawk e Aron e capanaw thaw kabawp hane, longkha thung e, im khan thung e, kathoung e hno pueng thoung sak hane, BAWIPA e im dawk thaw ka tawk e lah ao aw. <sup>29</sup> Pâtoum hane vaiyei hoi tavai, thueng nahane tavai kanui e, tonphuenhoehe ka rapamca e, hmai pahai e thoseh, karê e thoseh, kathoung kalen pueng hai ao. <sup>30</sup> Amom tangminlah hnintangkuem BAWIPA koe lunghawi lawk dei hanelah ao aw. <sup>31</sup> Sabbath hnin thoseh, thaparei hnin thoseh, paw hnin thoseh, sak hane patetlah BAWIPA koe thuengnae pueng poe hanelah thaw katawknaw lah ao aw. <sup>32</sup> Hahoi, kamkhuengnae lukkareiim ka ring hane hoi, hmuen kathoung ka ring hane hoi, BAWIPA im dawk thaw ka tawk hane hmaunawngaha Aron e capanaw ni sak hane pueng teh ahnimae thaw lah ao.

## 24

### *Vaihmanaw thaw reinae*

<sup>1</sup> Aron capanaw thaw reinae teh hettelah ao. Aron casaknaw teh Nadab, Abihu, Eleazar hoi Ithamar tinaw hah doeh. <sup>2</sup> Nadab hoi Abihu teh a na pa a due hoehnahlan a due roi teh, capa tawn roi hoeh. Hatdawkvah, Eleazar hoi Ithamar ni vaihma thaw teh a tawk roi. <sup>3</sup> Devit ni Eleazar casak Zadok hoi Ithamar casak Ahimelek tinaw hoi rei ka tawk hane thaw a kapek pouh. <sup>4</sup> Ithamar casaknaw hlak vah, Eleazar casaknaw ni kahrawikung kapap lah ao aw. Eleazar casak



dawk hoi imthung kahrawikungnaw 16 touh a pha awh. Ithamar casak dawk hoi imthung kahrawikungnaw 8 touh a pha awh. <sup>5</sup> Hottelah cungpam a khoe awh teh, suetalah a kârei awh. Bangkongtetpawiteh, Eleazar casaknaw hoi Ithamar casaknaw dawk hmuen kathoung dawk e kahrawikung hoi Cathut e im hanelah kahrawikung lah ao awh.

<sup>6</sup> Levih tami cakathutkung Nethanel capa Shemaiah ni siangpahrang hoi kahrawikungnaw hah vaihma Zadok hoi Abiathar capa Ahimelek, hoi vaihmanaw hah Levih imthung kahrawikungnaw e mithmu vah a thut. Imthung kahrawikung buet touh ni a coe e teh, Eleazar imthung dawk a bo. Buet touh e teh Ithamar imthung dawk a bo.

<sup>7</sup> Hottelah cungpam apasuek e teh Jehoiarib dawk a bo. Apâhni e teh Jedaiah dawk a bo. <sup>8</sup> Apâthum teh Harim dawk a bo. Apali e teh Seorim dawk a bo. <sup>9</sup> Apanga e teh Malkhijah dawk a bo. Tangla, ataruk e teh Mijamin dawk a bo. <sup>10</sup> Asari e teh Hakkoz dawk a bo. ataroe e teh Abijah dawk a bo. <sup>11</sup> Atako e teh Jeshua dawk a bo, ahra e teh Shekaniah dawk a bo. <sup>12</sup> ahlaibun e teh Eliashib dawk a bo, ahlaikahni e teh Jakim dawk a bo. <sup>13</sup> Ahlaikathum e teh Huppah dawk a bo, ahlaipali e teh Jeshebeab dawk a bo. <sup>14</sup> ahlaipanga e teh Bilgah dawk a bo, ahlaitaruk e teh Immer dawk a bo. <sup>15</sup> ahlaisari e teh Hezir dawk a bo, ahlaitaroe e teh Hapozzez dawk a bo. <sup>16</sup> ahlaitako e teh Pethahiah dawk a bo, aruihni e teh Ezekiel dawk a bo. <sup>17</sup> aruihnibuet e teh Jakhin dawk a bo, aruihnikahni e teh Gamul

dawk a bo. <sup>18</sup> aruihnikathum e te Delaiah dawk a bo, aruihnipali e teh Maaziah dawk a bo.

<sup>19</sup> Hetteh BAWIPA Isarel Cathut ni na pa Aron koe a poe e BAWIPA e im dawk thaw a tawk awh hanelah a kâparei awh e lah a ao.

### *Alouke Levih*

<sup>20</sup> Levih casaknaw kaawm rae teh Amram casaknaw thung dawk hoi Shubael, Shubael casak thung dawk hoi Jedeiah. <sup>21</sup> Rehabiah casaknaw thung hoi Isshiah teh a camin lah ao. <sup>22</sup> Izharanaw thung hoi Shelomoth, Shelomoth casak thung hoi Jahath. <sup>23</sup> Hebron casaknaw teh a camin Jeriah, apâhni e teh Amariah, apâthum e teh Jahaziel, apali e teh Jekameam. <sup>24</sup> Uzziel casak thung hoi Maikah, Maikah casak thung hoi Shamir. <sup>25</sup> Maikah nawngaha Isshiah, Isshiah casak thung hoi Zekhariah. <sup>26</sup> Merari casaknaw teh Mahli hoi Mushi doeh. Jaaziah casak thung hoi Beno, <sup>27</sup> Merari casaknaw teh Jaaziah thung hoi Shoham, Zakkur hoi Ibri. <sup>28</sup> Mahli koehoi capa ka tawn hoeh e Eleazar doeh. <sup>29</sup> Kish koehoi capa Jerahmeel. <sup>30</sup> Mushi casak teh Mahli, Eder, Jerimoth doeh. Hetnaw teh Levih casaknaw dawk hoi imthung kahrawikungnaw doeh.

<sup>31</sup> Ahnimouh ni hai Aron casaknaw teh a hmaunawngaha patetlah siangpahrang Dedit hoi Zadok hoi Ahimelek hoi vaihmanaw hoi, Levihnaw imthung kahrawikungnaw mithmu vah, cungpam a rayu van awh. Imthung kahrawikung kacuepoung ni a nawngaha cahnoung ni a sak e patetlah a sak awh.

## 25

### *La kahrawikungnaw*

<sup>1</sup> Hahoi teh, Asaph, Heman, Jeduthun casak tangawn ni ratoung hoi tamawi, cecaknaw hoi tumkhawng hanelah Devit hoi ransabawinaw ni lengkaleng thaw a poe awh.

<sup>2</sup> Thaw ka tawk hane naw teh, Asaph casak daw k hoi Zakkur, Joseph, Nethaniah hoi Asarelah. Ahnimouh teh Asaph casaknaw siangpahrang ni kâpoe e patetlah lawk kadeikung Asaph e kâ rahim vah kaawm e naw doeh.

<sup>3</sup> Jeduthun daw k hoi Jeduthun casaknaw teh Gedaliah, Zeri, Isaiah, Hashabiah, Mattithiah hoi taruk touh a pha awh. Ratoung hoi BAWIPA koe lunghawinae lawk kadeikung a na pa e kâ rahim kaawm e naw doeh.

<sup>4</sup> Heman daw k hoi Heman casaknaw teh Bukkiah, Mattaniah, Uzziel, Shubael, Jerimoth, Hananiah, Hanani, Eliathah, Giddalti, Romamtiezer, Joshbekashah, Mallothi, Hothir, Mahazioth. <sup>5</sup> Hotnaw pueng teh siangpahrang hanelah kahmawtkung Heman casak a ki ka tawmrasang e lah ao awh. Cathut ni Heman teh ca tongpa 14 touh hoi canu 3 touh a poe.

<sup>6</sup> Hotnaw pueng teh, BAWIPA im daw k cecak, tamawi, ratoung hoi Cathut e im daw k thaw ka tawk nahanelah, la ka sak naw a na pa e kâ rahim kaawm e naw doeh. Asaph, Jeduthun hoi Heman naw teh, siangpahrang kâtawnnae rahim kaawm e naw doeh. <sup>7</sup> Ahnimouh teh a hmaunawngghanaw hoi BAWIPA hanelah la ka cang naw, ka thoum tangcoung naw abuemlah

288 touh a pha awh. <sup>8</sup> Kathoung kalen, kacanghainaw hoi, kacangnaw, a coe awh hane suetalah cungpam a khoe pouh.

<sup>9</sup> Hottelah cungpam a khoe e apasueke teh Asaph e capa Joseph tak dawk a bo. Apâhni e teh Gedaliah hoi a hmaunawngghanaw capa 12 dawk a bo. <sup>10</sup> Apâthum e teh Zakkur, a capanaw hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>11</sup> Apali e teh Izri hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>12</sup> Apanga e teh Nethaniah hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>13</sup> Ataruk e teh Bukkiah hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>14</sup> Asari e teh Jesharelah hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>15</sup> Ataroe e teh Isaiah hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>16</sup> Atako e teh Mattaniah hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>17</sup> Ahra e teh Shimei hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>18</sup> Ahlaibun e teh Azarel hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>19</sup> Ahlaikahni e teh Hashabiah hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>20</sup> Ahlaikathum e teh Shubael hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>21</sup> Ahlaipali e teh Mattithiah hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>22</sup> Ahlaipanga e teh Jerimoth hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>23</sup> Ahlaitaruk e teh Hananiah hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>24</sup> Ahlaisari e teh Joshbekashah hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo.

<sup>25</sup> Ahlaitaroe e teh Hanani hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>26</sup> Ahlaitako e teh Mallothi hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>27</sup> Aruihni e teh Eliathah hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>28</sup> Aruihnibuet e teh Hothir hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>29</sup> Aruihnikahni e teh Giddalti hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>30</sup> Aruihnikathum e teh Mahazioth hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo. <sup>31</sup> Aruihnipali e teh Romamtiezer hoi a capa hoi a hmaunawngghanaw 12 touh dawk a bo.

## 26

### *Longkha karingnaw*

<sup>1</sup> Longkha karingkungnaw thaw kêreinae teh, Korah koehoi Asaph casaknaw Kore capa Meshelemiah. <sup>2</sup> Meshelemiah casak koehoi Zekhariah teh a ca camin, apâhni e teh Jediael, apâthum e teh Zebadiah, apali e teh Jathniel,

<sup>3</sup> apanga e teh Elam, ataruk e teh Jehohanan, asari e teh Elioenai,

<sup>4</sup> Obededom casaknaw teh a camin Shemaiah, apâhni e teh Jehozabad, apâthum e teh Joah, apali e teh Sakar, apanga e teh Nethanel, <sup>5</sup> ataruk e teh Ammiel, asari e teh Issakhar, ataroe e teh Peulthai, ahni teh Cathut ni yawhawi a poe. <sup>6</sup> Shemaiah casaknaw thung hoi hai imthung kahrawinaw ao van. Bangkongtetpaw-iteh, tarankahawi ni teh athakaawme taminaw lah ao awh. <sup>7</sup> Shemaiah capanaw teh Othni, Rephael, Obed, a hmaunawnggha Elzabad, hno

katetthai capa Elihu hoi Semakiah. <sup>8</sup> Hetnaw teh Obededom casaknaw doeh. A capanaw hoi a hmaunawngghanaw teh thaw ka tawk thai poug e lah ao. Obed-edomnaw teh 62 touh a pha awh.

<sup>9</sup> Meshelemiah casaknaw hoi a hmaunawnggha a thakaawm capa 18 touh ao awh.

<sup>10</sup> Merari casak koehoi Hosah ni hai capanaw a tawn. Shimri te camin la ao hoeh nakunghai a na pa ni kacuepoug lah a ta. <sup>11</sup> Apâhni e teh Hilkiyah, apâthum e teh Tabaliah, apali e teh Zekhariah. Hosah casak hoi a hmaunawngghanaw abuemlah 13 touh a pha. <sup>12</sup> Hetnaw teh a hmaunawngghanaw patetlah BAWIPA e im dawk thaw ka tawk e longkha ka ring hanelah ao awh.

<sup>13</sup> Kacue kanaw a imthungnaw lahoi longkha tangkuem ring hanelah cumpang a rayu awh.

<sup>14</sup> Kanîtholae cumpang teh Shelemiah a bo. A lungkaang poug e lawkcengkung capa Zekhariah hanelah cumpang a rayu awh teh tung lae hah a coe. <sup>15</sup> Akalae Obededom a coe dawc hnopai tanae im teh a capanaw ni coe e lah ao. <sup>16</sup> Shuppim hoi Hosah ni coe e teh kanîloumlae takhangnae Shalleketh longkha hoi thongim a voivang lae hah doeh.

<sup>17</sup> Kanîtholae Levihnaw 6 touh ao awh teh, hnin touh dawc atunglah 4, akalah 4, hahoi hnoim dawc 2, reirei ao. <sup>18</sup> Kanîloumlae hoi rapan thung kâen nahanelah 4 touh, kalupnae thung 2 touh. <sup>19</sup> Hetnaw teh Korah e capanaw hoi Merari e capanaw, longkha ka ring hanelah a kapek e naw doeh.

*Hnopai thaw kakuennaw*

<sup>20</sup> Levihnaw thung hoi Ahijah teh Cathut im dawk hnopai poe e karingkung lah ao. <sup>21</sup> Ladan e catounnaw teh Ladan koehoi Gershonnaw lah kaawm e lah ao. Gershonnaw ni Ladan imthung dawk kahrawikung lah ao awh. Hotnaw teh <sup>22</sup> Jehieli casak koehoi Zetham hoi a nawngha Joel teh BAWIPA im dawk e hnopai karingkung lah ao.

<sup>23</sup> Amram koehoi hai, Izhar koehoi hai, Hebron koehoi hai, Uzziel koehoi hai ao awh. <sup>24</sup> Mosi capa Gershom casak Shubael hai hnopai karingkungnaw dawk kacue lah ao. <sup>25</sup> Eliezer dawk hoi a hmaunawngghanaw teh Eliezer capa Rehabiah, a capa Isaiah, a capa Joram, a capa Zikhri, a capa Shelmoth. <sup>26</sup> Shelmoth hoi a hmaunawngghanaw hai siangpahrang Devit hoi a imthung kahrawikung ransa 1000 kaukung bawi, 100 touh kaukung bawi lah ao awh. Ransabawinaw ni a poe e hnopai karingkung lah ao awh. <sup>27</sup> Taran a tuknae koe e lawphno a sin awh e teh, BAWIPA e im pathoup nahanelah a poe awh. <sup>28</sup> Kahmawtkung Samuel hoi Kish capa Sawl, Ner capa Abner, Zeruiah capa Joab tinaw ni a poe tangcoung e naw hoi poe hanelah kaawm e hnonaw teh Shelmoth hoi a hmaunawngghanaw e kut dawk a kuem awh.

<sup>29</sup> Izharnaw dawk hoi Kenaniah hoi a capanaw teh Jerusalem rapan alawilae Isarelnaw dawk kahrawikungnaw hoi lawkcengkungnaw lah ao awh. <sup>30</sup> Hebronnaw dawk hoi Hashabiah hoi a hmaunawngghanaw teh hno katetthai e tami 17000 touh teh Jordan namran kanîloumlah BAWIPA e thawnaw hoi siangpahrang e thaw-

naw dawk Isarel ram karingkungnaw lah ao aw. <sup>31</sup> Hebronnaw koehoi Jerijah teh Hebronnaw e a na pa a tâconae patetlah kahrawikung lah ao. Devit a bawinae kum 40 touh a pha navah, Gilead ram e Jazer vah ahnimouh thung dawk e athakaawme hoi tarankahawi e moikapap a hmu aw. <sup>32</sup> Cathut hane hoi siangpahrang e thaw dawkvah, Reuben, Gad, Manasseh casaknaw tangawn lathueng kahrawikungnaw hah Devit ni a ta. Imthungnaw ka hrawi hane dawkh hoi hno katetthai e a hmaunawngnaw teh 2, 700 touh a pha. aw.

## 27

### *Devit e ransabawinaw*

<sup>1</sup> Isarel catounnaw ayoun a pap e dawkh hoi a imthung kahrawikung hane ransa 1, 000 kaukung, 100 kaukung ransabawinaw, siangpahrang thaw katawknaw pueng kum touh thung hane thapa yung touh hoi yung touh a kâhlai aw teh, thaw a tawkh aw. Ahu thung tami 24, 000 ao aw.

<sup>2</sup> Apasueke thapa dawkh ahu buet touh kahrawikung teh Zabdiel capa Jashobeam ni a hrawi teh ahu thung tami 24, 000 ao. <sup>3</sup> Ahni teh Perez casak lah ao teh hmaloe pasuek e thapa dawkh e ransahu kahrawikungnaw hlak ransabawi kacue lah ao.

<sup>4</sup> Apâhni e thapa dawkh ahu kahrawikung teh Aho tami Donai doeh. Ahu dawkh Mikloth hai kahrawikung lah ao. Ahu thung tami 24, 000 touh ao aw.



<sup>5</sup> Apâthum e thapa dawk ahu kahrawikung teh vaihma Jehoiada capa Jehoiada capa Benaiah doeh. Ahu thung tami 24, 000 touh ao awh.

<sup>6</sup> Benaiah teh tami 30 lathueng hoi 30 rahak dawk e tami athakaawme lah ao. A capa Ammizabad hai ahu thung a bawk van. <sup>7</sup> Apalinae thapa dawk ahu kahrawikung teh Joab e nawngaha Asahel doeh. Ahnie a capa Zebadiah doeh. Ahu thung tami 24, 000 touh ao awh. <sup>8</sup> Apanga e thapa dawk ahu kahrawikung teh Izrah tami Shammuth doeh. Ahu thung tami 24, 000 touh ao awh. <sup>9</sup> Ataruk e thapa dawk ahu kahrawikung teh Tekoa tami Ikkesh capa Ira doeh. Ahu thung tami 24, 000 touh ao awh. <sup>10</sup> Asari e thapa dawk ahu kahrawikung teh Ephraim casak Pelonit tami Helez doeh. Ahu thung tami 24, 000 touh ao awh. <sup>11</sup> Ataroe e thapa dawk ahu kahrawikung teh Zerahit catoun Hushath tami Sibbekhai doeh. Ahu thung tami 24, 000 touh ao awh. <sup>12</sup> Atako e thapa dawk ahu kahrawikung teh Benjamin casak Anathoth kho e Abiezer doeh. Ahu thung tami 24, 000 touh ao awh. <sup>13</sup> A hra e thapa dawk ahu kahrawikung teh Zerahit catoun Netophah tami Maharai doeh. Ahu thung tami 24, 000 touh ao awh. <sup>14</sup> A hlaibun e thapa dawk ahu kahrawikung teh Ephraim casak Pirathon tami Benaiah doeh. Ahu thung tami 24, 000 touh ao awh. <sup>15</sup> A hlaikahni e thapa dawk ahu kahrawikung teh Othniel koehoi Netophah tami Heldai doeh. Ahu thung tami 24, 000 touh ao awh.

*Miphun kahrawikungnaw*

<sup>16</sup> Isarel miphunnaw dawkvah, Reuben miphun daw k hoi Zikhri capa Eliezer teh bawi kalen lah ao. Simeon miphunnaw hanelah Maakah capa Shephatiah, <sup>17</sup> Levih miphunnaw hanelah Kemuel capa Hashabiah, Aron miphunnaw hanelah Zadok, <sup>18</sup> Judah miphunnaw hanelah Devit e hmaunawngghanaw thung daw k hoi Elihu, Issakhar miphunnaw hanelah Michael capa Omri, <sup>19</sup> Zebulun miphunnaw hanelah Obadiah capa Ishmaiah, Naphtali miphunnaw hanelah Azriel capa Jerimoth, <sup>20</sup> Ephraim casak miphunnaw hanelah Azaziah capa Hosi, Manasseh casak tangawn naw hanelah Pedaiiah capa Joel, <sup>21</sup> Gilead ram e Manasseh miphun tangawn hanelah Zekhariah capa Iddo, Benjamin miphunnaw hanelah Abner capa Jaasiel, <sup>22</sup> Dan miphunnaw hanelah Jeroham capa Azarel. Hotnaw teh Isarel miphun kahrawikungnaw lah ao awh.

<sup>23</sup> Hateiteh, Devit ni kum 20 rahim naw hah touk hoeh. Bangkongtetpawiteh, Isarel teh kalvan e âsi yit touh ka pung sak han telah BAWIPA ni yo a la dei toe. <sup>24</sup> Zeruiah capa Job ni touk hanelah ati eiteh, boeba touk thai hoeh. Bangkongtetpawiteh, milu touk kecu dawkvah, Isarelnaw daw k a lungkhueknae a pha. A touk awh e yit touh siangpahrang Devit ni setouknae daw k thut e lah awm hoeh.

### *Ram kahrawikung alouknaw*

<sup>25</sup> Siangpahrang e hnopai ka ring e teh, Adiel capa Azmaveth doeh. Law daw k hai, khopui daw k hai, khote daw k hai, hnoim daw k hai, hnopainaw kakhenyawnkung teh Uziah

capa Jonathan doeh. <sup>26</sup> Laikawk kanawknaw ka khenyawnkung lah Kelub capa Ezri doeh. <sup>27</sup> Misur takha kakhenyawnkung lah Ramathit tami Shimei doeh. Misur takha thung e misurkatin e kakhenyawnkung teh Shipmit tami Zabdi doeh. <sup>28</sup> Tanghling dawkaawm e olive thing hoi thailahei kungnaw kakhenyawnkung lah Gaderi tami Baalhanan doeh. Satuinaw tanae kakhenyawnkung lah Joash doeh. <sup>29</sup> Sharon dawka pa e saringnaw kakhenyawnkung lah Sharon tami Shitrai doeh. Tanghling dawka e saringnaw kakhenyawnkung lah Adlai capa Shaphat doeh. <sup>30</sup> Kalauknaw kakhenyawnkung lah Ishmael tami Obil doeh. Lanaw kakhenyawnkung lah Meronoth tami Jedeiah doeh. <sup>31</sup> Tuhunaw ka khenyawnkung lah Hagri tami Jaziz doeh. Hotnaw pueng teh Devit e hnopai khenyawnkung lah ao aw. <sup>32</sup> Devit e a napu Jonathan teh a lungkaang poung e hoi, cakathoum e, kho ka pouk thai e tami lah ao. Hakmonite capa Jehiel teh siangpahrang e capanaw kacangkaikung lah ao. <sup>33</sup> Ahithophel teh siangpahrang khokhankhaikung lah ao. Arki tami Hushai teh siangpahrang e huiko lah ao. <sup>34</sup> Ahithophel hnukkhu teh Benaiah capa Jehoiada hoi Abiathar doeh. Joab te siangpahrang e ransanaw ka hrawi e doeh.

## 28

### *Im sak hanelah Solomon a patoun*

<sup>1</sup> Devit ni Isarel kahrawikungnaw pueng, miphun tangkuem dawka e kahrawikungnaw hoi siangpahrang thaw tawknae dawka hoi ouk

kâhlai e kahrawikungnaw ransa 1, 000 kauknaw, 100 kauknaw, siangpahrang hoi a canaw ni a tawn e hnopainaw pueng ka khenyawnnaw thakaawme taminaw hoi tami athakaawme taminaw pueng hah Jerusalem vah a kaw aw. <sup>2</sup> Siangpahrang Devit ni a kangdue teh, ka hmaunawngaha hoi ka taminaw ka lawk thai aw haw. BAWIPA lawkkam thingkong tanae hoi maimae Cathut khok tanae im ka sak han telah ka pouk e hah hote sak nahane hai moikapap ka tawn toe. <sup>3</sup> Hateiteh, Cathut ni nang teh taran ka tuk e hoi thi ka lawng sak e lah na o dawkvah, kaie ka min onae im na sak mahoe telah ati.

<sup>4</sup> Hat nakunghai Isarel BAWIPA Cathut ni apa imthungnaw daw k hoi Isarel siangpahrang lah o hane na rawi. Bangkongtetpawiteh, Judah teh kaukung lah a rawi teh, Judah mipun thung daw k hoi, apa imthung e capanaw daw k hoi, Isarelnaw dawkvah siangpahrang lah o hane teh a ngainae doeh. <sup>5</sup> Hatdawkvah, ka capanaw thung daw k hoi BAWIPA ni ca tongpa moikapap na poe. Isarelnaw daw k BAWIPA e uknaeram bawitungkhung daw k tahung hanelah ka capa Solomon teh a rawi toe. <sup>6</sup> Hatdawkvah, kai koe ka imthung hoi ka thongma ka kangdout sak hane teh, na capa Solomon doeh. Ahni teh ka capa lah ao hane ka rawi toung dawkvah, a na pa lah ka o han. <sup>7</sup> Hothloilah kâpoelawknaw hoi, ka lawkcengnae yuemkamcu lah awm pawiteh, a uknaeram hah a yungyoe ka caksak han. Sahnin e patetlah pou tarawi pawiteh telah ati.

<sup>8</sup> Hatdawkvah, hete kahawi e ram hah na coe han. Ca catounnaw hanelah yungyoe e râw lah

na coe thai nahane BAWIPA e tamihu Isarelnaw pueng e mithmu hoi Cathut e hnâthainae dawk, BAWIPA na Cathut ni kâpoelawknaw hah tang nateh, pâkuem awh.

<sup>9</sup> Hahoi ka capa Solomon, na pa Cathut hah panuek nateh yuemkamcu e lungthin hoi lungth-ocalah hoi a thaw tawk pouh. Bangkoktet-pawiteh, BAWIPA ni lungthin dawk pouknae naw pueng, noe e naw pueng hah be a panue thai. Ama hah na tawng pawiteh na hmu han. Hateiteh, na kamlang takhai pawiteh, yungyoe na pahnawt han. <sup>10</sup> Atu pouk haw, bangkongtetpawiteh, hmuen kathoung hane im sak hanlah BAWIPA ni na rawi e lah na o. Tha kâlat nateh, hot teh sak telah atipouh.

<sup>11</sup> Hatdawkvah, Devit ni a capa Solomon teh Bawkim hoi alawilae im hoi hnoimnaw hoi, a thung e khan hoi lungmanae tungkhung meilamnaw hah a poe. <sup>12</sup> Muitha ni a tawn sak e lungngailawk a pâpho sak e naw pueng, BAWIPA e im kalup thung e thongma meilamnaw hoi tengpam rakhan kaawm e naw pueng e meilam hoi Cathut im e hnopai cawng nahane im meilamnaw hoi, ya e hnonaw ta nahane im meilam hah a poe. <sup>13</sup> Vaihmanaw hoi Levihnaw teh, amamae ahu thung lengkaleng ao awh nahanelah, im e meilam hoi BAWIPA e im dawk thaw tawk nahane pueng, puengcangnaw pueng meilam totouh. <sup>14</sup> Thaw tawk nahanelah hlaam phunkuep, sui hlaam hanelah hno hane sui hoi thaw tawk nahanelah ngun hlaam hanelah a panki e yit touh ngun hoi, <sup>15</sup> Sui hmaiimkhoknaw hoi sui hmaiimnaw a panki e yit touh sui hno

hane hoi, hmaiimkhok hoi hmaiim hanelah a panki e yit touh hno hane hoi, hmaiimkhok nahanelah hno a panki e yit touh hno hane ngun hmaiimkhok a panki e yit touh hno hane yit touh hoi. <sup>16</sup> Vaiyei hung nahane caboi, buet touh rip hanelah sui a panki e yit touh hoi, ngun caboi hanelah a panki e yit touh. <sup>17</sup> Kathounge sui moi sonae sum kut hoi, rahum, manang, suimanang khom hoi manang khom buet touh rip dawk a panki e yit touh hoi, <sup>18</sup> kathounge sui hoi sak e hmuitui hmaisawinae khoungroe hane hoi cherubim ni a rathei kadai teh, BAWIPA lawkkam thingkong kayo e kamnuae meilam patetlah sak hane a panki e yit touh suinaw hoi.

<sup>19</sup> Devit ni, a sakyoenaw hoi a pouk tangcoung e kanceng sak hanelah, BAWIPA ni amamae kut roeroe hoi a thut e roup lah ao telah atipouh.

<sup>20</sup> Devit ni a capa Solomon koevah, tha kâlat nateh taran kahawicalah awm haw. Hot teh sak, taket hanh. na lungpout hanh. Bangkongtetpaw-iteh, Jehovah Cathut ka Cathut teh nang koe ao. BAWIPA im dawk e thaw hah a cum hoehroukrak teh, nang na cettakhai mahoe atipouh. <sup>21</sup> Hahoi, khenhaw! Cathut e im dawk thaw phunkuep ka tawk e vaihmanaw hoi Levihnew ao aw haw, thaw tawknae kathoumnaw, lungthocalah hoi kabawmnaw hah nang koe pou ao han. Kahrawikungnaw hoi tami pueng ni kâ na poe e pueng a tarawi aw haw han telah atipouh.

## 29

*Bawkim sak nahane poehno*

<sup>1</sup> Hahoi siangpahrang Devit ni taminaw koevah, Cathut ni a rawi e ka capa Solomon hah, a camo rah, a hmu thai e awm hoeh. A tawk hane teh a len poun. Bangkongtetspawiteh, bawkim teh tami hane tho hoeh niteh, BAWIPA Cathut hane doeh. <sup>2</sup> Hatdawkvah, ka Cathut im hane sui hnonae dawk sui, ngun hnonae dawk ngun, rahum hnonae dawk rahum, sum hnonae dawk sum, thing hnonae dawk thingnaw hah be ka rakueng toe. A mei pathoup nahanelah, onyx talung pangaw hoi a meikahawi e talungpangawnaw hoi, pathoup nahane talung a phukaawm e a phunphun hoi talungpangawnaw hai moikapap a ta toe <sup>3</sup> Hothloilah ka Cathut e im teh sak ngainae kalen poun lah ao dawkvah, kamae hnopai sui hoi ngunnaw hai im kathoung hanelah be ka rakueng e naw hloilah, ka Cathut im hanelah ka poe toe. <sup>4</sup> Hahoi tapang sak nahane ophir sui talen 3,000 hoi kathoung ngun talen 7,000.

<sup>5</sup> Hnonae a phunphun daw, kathoumnaw ni a hno hane, sui hno hane daw sui, ngun hno nahane daw ngun. Sahnin BAWIPA hanelah lunghawicalah poe pasoung e na yit touh maw ao telah a ti. <sup>6</sup> Hottelah imthungkhu kahrawikung Isarel mipun ka hrawi naw hoi, 1,000 kauknaw hoi, 100 touh kauknaw, siangpahrang thaw ka tawk e kahrawikungnaw hoi lunghawicalah hoi a poe aw. <sup>7</sup> Cathut e im saknae dawkvah sui talen 5,000 hoi Darik 10, 000 hoi rahum talen 18, 000, sum talen 100, 000 a poe aw. <sup>8</sup> Talung phu kaawmnaw ni Gershon tami Jehiel ni a khetyawt e BAWIPA e hno daw a ta aw. <sup>9</sup> Hatdawkvah,

taminaw teh a lung hroung a hawi poung awh. Pouknae buet touh dawk lunghawinae, BAWIPA hno a poe awh dawkvah, Siangpahrang Devit hai a lung hroung ahawi.

*Devit ni Cathut a pholen*

<sup>10</sup> Hatdawkvah, Devit ni tamipueng e hmalah BAWIPA a pholen. Kaimae BAWIPA Cathut, nang teh yungyoe hoi yungyoe totouh pholennae awm seh. <sup>11</sup> Oe BAWIPA na lennae, na bahu, na bawilennae, na tânae, hoi na taluenaeh teh namae doeh. Bangkongtetpawiteh, kalvan hoi talai dawkaawmnaw pueng, namae doeh. Oe BAWIPA uknaeram teh nama e doeh. Nang teh bangpuengpa dawka Lathueng Poung lah na o. <sup>12</sup> Tawntanae hoi barinae teh nama koehoi ka tho e naw doeh. Bangpuengpa na uk teh, na thaonaeh hoi hnotithainae naw hah na kut dawka o. Na kut dawka tami pueng lentoe saknaeh hoi thasainae hah ao. <sup>13</sup> Hatdawkvah, kaimae Cathut, nama koe lunghawinaeh lawka ka dei. Ka lentoe e na min teh ka pholen awh.

<sup>14</sup> Hatei, tami bangpatet e lah maw ka o teh, ka taminaw hai bang lah maw ao awh teh, hete hnonaw heh lunghawicalah hoi a poe thai awh. Bangkongtetpawiteh, hnonaw pueng heh nama koehoi ka tâcawt e naw lah ao teh, nama koe e doeh kaimouh ni letlang na poe awh. <sup>15</sup> Kaimae mintoenaw patetlah kaimouh teh na hmalah imyin, tami koe kho ka sak e patetlah doeh ka o awh. Het talai van ka hring nathung e a hninnaw teh tâhlip thung e patetlah doeh ao. Ngaihawinaeh banghai awm hoeh. <sup>16</sup> Oe Jehovah, kaimouh e Cathut na tamikathounghaw hanlah



im ka sak nahanelah, hete hno sut ka rakueng e hnonaw heh na kut dawk hoi ka tâcawt e lah ao teh namae lah koung ao. <sup>17</sup> Ka Cathut, nama ni lungthin ouk na tanouk teh lannae teh na lunghawinae lah ao tie hah ka panue. Kai ni hete hnonaw pueng heh lungthin katang hoi lunghawicalah hoi na poe. Atu hivah na taminaw ni lunghawicalah hoi a poe e naw hai ka hmu navah, ka lunghawi awh tangngak. <sup>18</sup> Oe BAWIPA, kaimae na pa Abraham, Isak, Isarel Cathut, na taminaw ni het patet e lungthin pou a tawn thai nahanelah, a lungthin hah nama hanelah caksak haw. <sup>19</sup> Hahoi ka capa Solomon heh kâpoelawknaw, na panuesaknaenaw, hoi na phunglawknaw tarawi hane, hotnaw pueng teh sak hane hoi, ka rakueng tangcoung e im hah sak hane, yuemkamcu e lungthin poe ei telah Devit ni atipouh.

<sup>20</sup> Hahoi Devit ni kamkhueng e taminaw pueng koe atuvah, BAWIPA na Cathut teh pholen awh telah ati. Hottelah tamihupui ni a mintoenaw e BAWIPA Cathut teh a pholen awh teh BAWIPA hoi siangpahrang e hmalah a lûsaling awh teh a tabut awh. <sup>21</sup> Hahoi a tangtho vah BAWIPA koe hmaisawi thuengnae sak hanelah maitotan 1000, hoi tutan 1000, tuca 1000, hoi sathei poenae hoi Isarelnaw pueng hane sathei poenae moikapap lah a poe awh.

### *Solomon a bawinae*

<sup>22</sup> Hatnah hnin vah lunghawinae kalen poung hoi BAWIPA e hmalah a canei awh. Apâhni e dawc Devit capa Solomon teh siangpahrang lah

ao sak awh teh, kahrawikung lah ao nahanelah BAWIPA e hmalah satui a awi awh. Hahoi vaihma lah kaawm hane Zadok hah satui a awi awh. <sup>23</sup> Hottelah Solomon teh BAWIPA e bawitungkhung dawk a na pa Devit e a yueng siangpahrang lah a tahung. A lamcawn teh, Isarelnaw pueng ni a lawk teh a ngâi pouh awh. <sup>24</sup> Kahrawikungnaw pueng hoi athakaawme taminaw pueng hoi, siangpahrang Devit e capa alouknaw pueng hah siangpahrang Solomon koe a kâpoe awh. <sup>25</sup> Hottelah BAWIPA ni Solomon teh Isarelnaw pueng e mithmu dawk a kamsawng sak. Isarel ram dawk ahni hoehnahlan siangpahrangnaw thung dawk apinihai a coe boihoeh e taluenaeh hah a coe sak.

*Devit e a lairui*

<sup>26</sup> Jesi capa Devit ni Isarelnaw pueng a uk. <sup>27</sup> Isarelnaw a uk nathing teh kum 40 touh a pha. Hebron vah kum 7 a uk teh Jerusalem vah kum 33 touh a uk. <sup>28</sup> A kum kacuepoung lah matawng totouh a hring teh a hring nathing a tawnta e hoi pholennae, oupnae hoi a due. A capa Solomon ni amae yueng lah a uk. <sup>29</sup> Kenhaw! siangpahrang Devit kong teh, kamtawngnae koehoi a pout totouh kahmawtkung Samuel cauk dawk profet Nathan e cauk dawk, kahmawtkung Gad e cauk naw dawk hai a thut awh na a. <sup>30</sup> A uknaeram pueng hoi, a bawilennae naw pueng hoi, ama hai Isarelnaw, ramnaw pueng a uknae dawkvah, ka tho e hno pueng teh ka kuepcalah thut e lah ao.

**Thai Phum Holy Bible**  
**The Holy Bible in the Thaiphum Chin language of**  
**Myanmar**

Copyright © 2020 Batupuei Christian Fellowship

Language: Thai Phum (Chin, Thaiphum)

Translation by: Batupuei Christian Fellowship

copyright only valid in Myanmar; Public Domain elsewhere

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2024-05-01

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 May 2024 from source files dated 1 May 2024

84c7fe95-3b68-5ab6-b17e-a642d33ac078